ISSN 0378-6978

L 153

Volume 39 27 June 1996

Official Journal

of the European Communities

English edition

Legislation

Contents	I Acts whose publication is obligatory	
	Commission Regulation (EC) No 1150/96 of 26 June 1996 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state	1
	Commission Regulation (EC) No 1151/96 of 26 June 1996 fixing the maximum export refund for white sugar for the 45th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC)	
	No 1813/95	3
	Commission Regulation (EC) No 1152/96 of 26 June 1996 fixing the representative prices and the additional import duties for molasses in the sugar sector	4
*	Commission Regulation (EC) No 1153/96 of 26 June 1996 establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods	6
*	Commission Regulation (EC) No 1154/96 of 26 June 1996 establishing the forecast supply balance for pigmeat for the Azores and Madeira for the 1996/97 marketing year and amending Regulation (EEC) No 1725/92	12
*	Commission Regulation (EC) No 1155/96 of 26 June 1996 amending Regula- tion (EC) No 2319/95 establishing the quantities to be allocated to importers from the 1996 Community quantitative quotas on certain products origina- ting in the People's Republic of China	14
*	Commission Regulation (EC) No 1156/96 of 26 June 1996 amending Regula- tion (EC) No 1487/95 establishing the supply balance for the Canary Islands for products from the pigmeat sector and fixing the aid for products coming from the Community	17
*	Commission Regulation (EC) No 1157/96 of 26 June 1996 amending Regula- tion (EC) No 1371/95 laying down detailed rules for implementing the system of export licences in the egg sector	19

Price: ECU 19,50

(Continued overleaf)



Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period. The titles of all other Acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Contents ((continued)
------------	------------	---

EN

*	Commission Regulation (EC) No 1158/96 of 26 June 1996 amending Regula- tion (EC) No 1372/95 laying down detailed rules for implementing the system of export licences in the poultrymeat sector	25
*	Commission Regulation (EC) No 1159/96 of 26 June 1996 establishing the forecast supply balance for 1996/97 for the Azores, Madeira and the Canary Islands with regard to sugar, provided by Council Regulations (EEC) No 1600/92 and (EEC) No 1601/92	31
*	Commission Regulation (EC) No 1160/96 of 26 June 1996 establishing the sugar forecast supply balance for 1996/97 to the smaller Aegean islands provided for in Council Regulation (EEC) No 2019/93	33
*	Commission Regulation (EC) No 1161/96 of 26 June 1996 amending Regula- tion (EEC) No 2999/92 laying down detailed rules for the application of the specific measures for the supply of processed fruit and vegetables to Madeira and to determine the forecast supply balance for the period 1 July 1996 to 30 June 1997	35
	Commission Regulation (EC) No 1162/96 of 26 June 1996 fixing the maximum export refunds for olive oil for the 15th partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EC) No 2544/95	37
	Commission Regulation (EC) No 1163/96 of 26 June 1996 fixing the export refunds on olive oil	39
	Commission Regulation (EC) No 1164/96 of 26 June 1996 fixing the agricultural conversion rates	41
	Commission Regulation (EC) No 1165/96 of 26 June 1996 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	43
	Commission Regulation (EC) No 1166/96 of 26 June 1996 amending representative prices and additional duties for the import of certain products in the sugar sector	45

II Acts whose publication is not obligatory

Council

96/386/EC:

*	Council Decision of 26 February 1996 concerning the conclusion of Memor- anda of Understanding between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan and between the European Community and the Republic of India on arrangements in the area of market access for textile	
	products	47
	Memorandum of Understanding between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan on arrangements in the area of market access for textile products	40
		48
	Memorandum of Understanding between the European Community and the Republic of India on arrangements in the area of market access for textile products	53

EN

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 1150/96

of 26 June 1996

altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 1126/96 (2), and in particular the second subparagraph of Article 19 (4) thereof,

Whereas the refunds on white sugar and raw sugar exported in the natural state were fixed by Commission Regulation (EC) No 1096/96 (3);

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in amended Regulation (EC) No 1096/96 to the information known to the Commission that the export refunds at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 1785/81, undenatured and exported in the natural state, as fixed in the Annex to Regulation (EC) No 1096/96 are hereby altered to the amounts shown in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4. OJ No L 150, 25. 6. 1996, p. 3. OJ No L 146, 20. 6. 1996, p. 3.

-

ANNEX

Product code	Amount of refund (3)
1	— ECU/100 kg —
1701 11 90 100	35,40 (')
1701 11 90 910	35,52 (1)
1701 11 90 950	(2)
1701 1 2 90 100	35,40 (')
1701 12 90 910	35,52 (1)
1701 1 2 90 95 0	(*)
	— ECU/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 91 00 0 00	0,3848
	— ECU/100 kg —
1701 99 10 100	38,48
1701 99 10 910	38,61
1701 99 10 950	38,61
	— ECU/1 % of sucrose × 100 kg —
1701 99 90 100	0,3848

to the Commission Regulation of 26 June 1996 altering the export refunds on white sugar and raw sugar exported in its unaltered state

(1) Applicable to raw sugar with a yield of 92 %; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 17a (4) of Regulation (EEC) No 1785/81.

(2) Fixing suspended by Commission Regulation (EEC) No 2689/85 (OJ No L 255, 26.9. 1985, p. 12), as amended by Regulation (EEC) No 3251/85 (OJ No L 309, 21. 11. 1985, p. 14).

(3) Refunds on exports to the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro) may be granted only where the conditions laid down in amended Regulation (EEC) No 990/93 and Regulation (EC) No 462/96 are observed.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1151/96

of 26 June 1996

fixing the maximum export refund for white sugar for the 45th partial invitation to tender issued within the framework of the standing invitation to tender provided for in Regulation (EC) No 1813/95

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 1126/96 (2), and in particular the second subparagraph of Article 17 (5) (b) thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 1813/95 of 26 July 1995 on a standing invitation to tender to determine levies and/or refunds on exports of white sugar (3), as amended by Regulation (EC) No 706/96 (4), requires partial invitations to tender to be issued for the export of this sugar;

Whereas, pursuant to Article 9 (1) of Regulation (EC) No 1813/95 a maximum export refund shall be fixed, as the case may be, account being taken in particular of the state and foreseeable development of the Community and world markets in sugar, for the partial invitation to tender in question;

Whereas, following an examination of the tenders submitted in response to the 45th partial invitation to tender, the provisions set out in Article 1 should be adopted;

Whereas Council Regulation (EEC) No 990/93 (5), as amended by Regulation (EC) No 1380/95 (6), prohibits trade between the European Community and the Federal

Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro); whereas this prohibition does not apply in certain situations as comprehensively listed in Articles 2, 4, 5 and 7 thereof and in Council Regulation (EC) No 462/96 (7); whereas account should be taken of this fact when fixing the refunds;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 45th partial invitation to tender for white 1. sugar issued pursuant to Regulation (EC) No 1813/95 the maximum amount of the export refund is fixed at ECU 41,830 per 100 kilograms.

Refunds on exports to the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro) may be granted only where the conditions laid down in amended Regulation (EEC) No 990/93 and Regulation (EC) No 462/96 are observed.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

- OJ No L 150, 25. 6. 1996, p. 3. OJ No L 150, 25. 6. 1996, p. 3. OJ No L 175, 27. 7. 1995, p. 12. OJ No L 98, 19. 4. 1996, p. 11. OJ No L 102, 28. 4. 1993, p. 14. OJ No L 138, 21. 6. 1995, p. 1.

OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1152/96

of 26 June 1996

fixing the representative prices and the additional import duties for molasses in the sugar sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the market in sugar (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 1126/96 (2),

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1422/95 of 23 June 1995 laying down detailed rules of application for imports of molasses in the sugar sector and amending Regulation (EEC) No 785/68 (3), and in particular Articles 1 (2) and 3 (1) thereof,

Whereas Regulation (EC) No 1422/95 stipulates that the cif import price for molasses, hereinafter referred to as the 'representative price', should be set in accordance with Commission Regulation (EEC) No 785/68 (4); whereas that price should be fixed for the standard quality defined in Article 1 of the above Regulation;

Whereas the representative price for molasses is calculated at the frontier crossing point into the Community, in this case Amsterdam; whereas that price must be based on the most favourable purchasing opportunities on the world market established on the basis of the quotations or prices on that market adjusted for any deviations from the standard quality; whereas the standard quality for molasses is defined in Regulation (EEC) No 785/68;

Whereas, when the most favourable purchasing opportunities on the world market are being established, account must be taken of all available information on offers on the world market, on the prices recorded on important third-country markets and on sales concluded in international trade of which the Commission is aware, either directly or through the Member States; whereas, under Article 7 of Regulation (EEC) No 785/68, the Commission may for this purpose take an average of several prices as a basis, provided that this average is representative of actual market trends;

Whereas the information must be disregarded if the goods concerned are not of sound and fair marketable quality or if the price quoted in the offer relates only to a small

quantity that is not representative of the market; whereas offer prices which can be regarded as not representative of actual market trends must also be disregarded;

Whereas, if information on molasses of the standard quality is to be comparable, prices must, depending on the quality of the molasses offered, be increased or reduced in the light of the results achieved by applying Article 6 of Regulation (EEC) No 785/68;

Whereas a representative price may be left unchanged by way of exception for a limited period if the offer price which served as a basis for the previous calculation of the representative price is not available to the Commission and if the offer prices which are available and which appear not to be sufficiently representative of actual market trends would entail sudden and considerable changes in the representative price;

Whereas where there is a difference between the trigger price for the product in question and the representative price, additional import duties should be fixed under the conditions set out in Article 3 of Regulation (EC) No 1422/95; whereas should the import duties be suspended pursuant to Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95, specific amounts for these duties should be fixed;

Whereas application of these provisions will have the effect of fixing the representative prices and the additional import duties for the products in question as set out in the Annex to this Regulation;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and the additional duties applying to imports of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1422/95 are fixed in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

^{(&}lt;sup>1</sup>) OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4. (²) OJ No L 150, 25. 6. 1996, p. 3. (³) OJ No L 141, 24. 6. 1995, p. 12. (⁴) OJ No L 145, 27. 6. 1968, p. 12.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

ANNEX

fixing the representative prices and additional import duties applying to imports of molasses in the sugar sector

CN code	Amount of the representative price in ECU per 100 kg net of the product in question	Amount of the additional duty in ECU per 100 kg net of the product in question	Amount of the duty to be applied to imports in ECU per 100 kg net of the product in question because of suspension as referred to in Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95 ⁽²⁾	
1703 10 00 (')	8,60	-	0,00	
1703 90 00 (')	12,09		0,00	

(1) For the standard quality as defined in Article 1 of Regulation (EEC) No 785/68.

(2) This amount replaces, in accordance with Article 5 of Regulation (EC) No 1422/95, the rate of the Common Customs Tariff duty fixed for these products.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1153/96

of 26 June 1996

establishing unit values for the determination of the customs value of certain perishable goods

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES.

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2913/92 of 12 October 1992 establishing the Community Customs Code (1), as amended by Regulation (EEC) No 2454/93 (2),

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2454/93 of 2 July 1993 laying down provisions for the implementation of Council Regulation (EEC) No 2913/92 establishing the Community Customs Code, as last amended by Regulation (EC) No 482/96 (3), and in particular Article 173 (1) thereof,

Whereas Articles 173 to 177 of Regulation (EEC) No 2454/93 provide that the Commission shall periodically establish unit values for the products referred to in the classification in Annex 26 to that Regulation;

Whereas the result of applying the rules and criteria laid down in the abovementioned Articles to the elements communicated to the Commission in accordance with Article 173 (2) of Regulation (EEC) No 2454/93 is that unit values set out in the Annex to this Regulation should be established in regard to the products in question,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The unit values provided for in Article 173 (1) of Regulation (EEC) No 2454/93 are hereby established as set out in the table in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 28 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Mario MONTI Member of the Commission

OJ No L 302, 19. 10. 1992, p. 1.
 OJ No L 253, 11. 10. 1993, p. 1.
 OJ No L 70, 20. 3. 1996, p. 4.

.

EN

ANNEX

<u></u>	Description		Amount of unit values per 100 kg							
Code	Species, varieties, CN code	a) b) c)	ECU Fmk SKr	öS FF Bfrs/Lfrs	DM £ Irl £	Dkr Lit	Dr Fl	Pta Esc		
1.10	New potatoes 0701 90 51 0701 90 59	a) b) c)	61,03 355,03 507,27	822,31 395,90 2 404,07	116,84 48,25 49,65	449,81 117 528,20	18 444,21 130,93	9 823,50 11 994,38		
1.30	Onions (other than seed) 0703 10 19	a) b) c)	23,87 138,86 198,41	321,63 154,85 940,30	45,70 18,87 19,42	175,93 45 968,43	1 .	3 842,24 4 691,32		
1.40	Garlic 0703 20 00	a) b) c)	103,96 604,76 864,09	1 400,72 674,37 4 095,09	199,02 82,19 84,58	766,20 200 197,39	31 417,84 223,03	16 733,35 20 431,21		
1.50	Leeks ex 0703 90 00	a) b) c)	36,24 210,81 301,22	488,28 235,08 1 427,53	69,38 28,65 29,48	267,09 69 787,73	10 952,09 77,75	5 833,15 7 122,21		
1.60	Cauliflowers 0704 10 10 0704 10 05 0704 10 80	a) b) c)	75,84 441,17 630,36	1 021,84 491,96 2 987,41	145,19 59,96 61,70	558,95 146 045,85		12 207,13 14 904,76		
1.70	Brussels sprouts 0704 20 00	a) b) c)	53,71 312,44 446,42	723,67 348,41 2 115,69	102,82 42,46 43,70	395,85 103 429,88		8 645,11 10 555,57		
1.80	White cabbages and red cabbages 0704 90 10	a) b) c)	38,45 223,66 319,57	518,03 249,41 1 514,49	73,61 30,40 31,28	283,37 74 039,31	11 619,31 82,48	6 188,52 7 556,11		
1.90	Sprouting broccoli or calabrese (Brassica oleracea L. convar. botrytis (L.) Alef var. ita- lica Plenck) ex 0704 90 90	a) b) c)	105,95 616,33 880,62	1 427,53 687,28 4 173,47	202,83 83,76 86,20	780,87 204 028,97	32 019,15 227,30	17 053,6 1 20 82 2,2 5		
1.100	Chinese cabbage ex 0704 90 90	a) b) c)	78,85 458,68 655,38	1 062,39 511,49 3 105,97	150,95 62,34 64,15	581,14 151 842,23		12 691,62 15 496,31		
1.110	Cabbage lettuce (head lettuce) 0705 11 10 0705 11 05 0705 11 80	a) b) c)	56,79 330,36 472,02	765,17 368,39 2 237,01	108,72 44,90 46,20	418,55 109 361,07	17 162,51 121,83	9 1 40,86 11 16 0,8 8		
1.120	Endives ex 0705 29 00	a) b) c)	21,82 126,93 181,36	293,99 141,54 859,51	41,77 17,25 17,75	160,82 42 018,99	6 594,22 46,81	3 512,13 4 288,26		
1.130	Carrots ex 0706 10 00	a) b) c)	30,34 176,49 252,18	408,79 196,81 1 195,12	58,08 23,99 24,68	223,61 58 426,04	9 169,05 65,09	4 883,50 5 962,69		
1.140	Radishes ex 0706 90 90	a) b) c)	49,31 286,85 409,85	664,38 319,87 1 942,37	94,40 38,98 40,12	363,42 94 956,76	14 901,98 105,79	7 936,89 9 690,84		
1.160	Peas (Pisum sativum) 0708 10 90 0708 10 20 0708 10 95	a) b) c)	392,87 2 285,42 3 265,45	5 293,44 2 548,52 15 475,69	752,13 310,59 319,63	2 895,54 756 562,93	118 730,69 842,85	63 2 36,7 3 77 211 ,29		

,

.

	Description	Amount of unit values per 100 kg								
Code	Species, varieties, CN code	a) b) c)	ECU Fmk SKr	öS FF Bfrs/Lfrs	DM £ Irl £	Dkr Lit	Dr Fl	Pta Esc		
1.170	Beans:									
1.170.1	Beans (Vigna spp., Phaseolus ssp.) ex 0708 20 90 ex 0708 20 20 ex 0708 20 95	a) b) c)	115,59 672,44 960,79	1 557,48 749,85 4 553,38	221,30 91,39 94,04	851,95 222 602,06	34 933,90 247,99	18 606,02 22 717,73		
1.170.2	Beans (Phaseolus ssp., vulgaris var. Com- pressus Savi) ex 0708 20 90 ex 0708 20 20 ex 0708 20 95	a) b) c)	87,50 509,00 727,27	1 178,94 567,60 3 446,71	167,51 69,17 71,19	644,89 168 499,82	26 443,41 187,72	14 083,93 17 196,31		
1.180	Broad beans ex 0708 90 00	a) b) c)	92,83 540,01 771,57	1 250,75 602,17 3 656,66	177,72 73,39 75,52	684,17 178 763,66	28 054,15 199,15	14 941,82 18 243,79		
1.190	Globe artichokes 0709 10 30	a) b) c)	115,68 672,93 961,50	1 558,63 750,40 4 556,74	221,46 91,45 94,11	852,58 222 766,13	34 959,65 248,17	18 619,74 22 734,47		
1.200	Asparagus:									
1.200.1	green ex 0709 20 00	a) b) c)	413,32 2 404,33 3 435,35	5 568,85 2 681,12 16 280,88	791,26 326,75 336,26	3 046,19 795 926,18	124 908,14 886,70	66 526,88 81 228,52		
1.200.2	other ex 0709 20 00	a) b) c)	454,50 2 643,88 3 777,63	6 123,69 2 948,25 17 903,00	870,10 359,31 369,76	3 3 49,70 875 227,11	137 353,18 975,04	73 155,19 89 321,61		
1.210	Aubergines (eggplants) 0709 30 00	a) b) c)	91,94 534,86 764,22	1 238,83 596,43 3 621,80	176,02 72,69 74,80	677,65 177 059,41	27 786,70 197,25	14 799,38 18 069,86		
1.220	Ribbed celery (Apium graveolens L, var. dulce (Mill.) Pers.) ex 0709 40 00	a) b) c)	80,26 466,88 667,08	1 081,36 520,62 3 161,43	153,65 63,45 65,30	591,51 154 553,63	24 254,77 172,18	12 918,25 15 773,02		
1.230	Chantarelles 0709 51 30	a) b) c)	1 046,89 6 089,95 8 701,43	14 105,38 6 791,02 41 237,94	2 004,19 827,64 851,72	7 715,73 2 016 006,54	316 380,63 2 245,92	168 506,37 205 744,24		
1.240	Sweet peppers 0709 60 10	a) b) c)	110,01 639,92 914,33	1 482,16 713,59 4 333,20	210,60 86,97 89,50	810,75 211 837,92	33 244,64 236,00	17 706,31 21 619,19		
1.250	Fennel 0709 90 50	a) b) c)	73,55 427,85 611,32	990,98 477,11 2 897,20	140,81 58,15 59,84	542,07 141 635,97		11 838,53 14 454,71		
1.270	Sweet potatoes, whole, fresh (intended for human consumption) 0714 20 10	a) b) c)	73,47 427,42 610,70	989,97 476,62 2 894,24	140,66 58,09 59,78	541,52 141 491,16	22 204,82 1 57,63	11 826,43 14 439,93		
2.10	Chestnuts <i>(Castanea</i> spp.), fresh ex 0802 40 00	a) b) c)	136,94 796,60 1 138,20	1 845,07 888,31 5 394,19	262,16 108,26 111,41	1 009,27 263 706,73	41 384,64 293,78	22 041,73 26 912,68		
2.30	Pineapples, fresh ex 0804 30 00	a) b) c)	43,37 252,28 360,47	584,33 281,33 1 708,33	83,03 34,29 35,28	319,63 83 515,54		6 980,58 8 523,21		

	Description	Amount of unit values per 100 kg								
Code	Species, varieties, CN code	a) b) c)	ECU Fmk SKr	öS FF Bfrs/Lfrs	DM £ Irl £	Dkr Lit	Dr Fl	Pta Esc		
2.40	Avocados, fresh ex 0804 40 90 ex 0804 40 20 ex 0804 40 95	a) b) c)	1 20,43 700,57 1 000,99	1 622,64 781,22 4 743,90	95,21	887,60 231 91 5,95		19 384,52 23 668,26		
2.50	Guavas and mangoes, fresh ex 0804 50 00	a) b) c)	103,59 602,59 860,99	1 395,70 671,96 4 080,40	1 98,3 1 81,89 84,28	763,45 199 479,48	31 305,18 222,23	16 673,34 20 357,95		
2.60	Sweet oranges, fresh:									
2.60.1	Sanguines and semi-sanguines 0805 10 42 0805 10 51 0805 10 37	a) b) c)	26,95 156,77 224,00	363,11 174,82 1 061,58	51,59 21,31 21,93	198,63 51 897,88	8 144,56 57,82	4 337,85 5 296,46		
2.60.2	 Navels, navelines, navelates, salustianas, vernas, Valencia lates, Maltese, shamoutis, ovalis, trovita and hamlins 0805 10 44 0805 10 55 0805 10 38 	a) b) c)	42,06 244,70 349,63	566,76 272,87 1 656,97	80,53 33,26 34,22	310,02 81 004,61	12 712,40 90,24	6 770,71 8 266,95		
2.60.3	Others 0805 10 39 0805 10 46 0805 10 59	a) b) c)	42,54 247,46 353,57	573,15 275,94 1 675,65	81,44 33,63 34,61	313,52 81 917,59	12 855,68 91,26	6 847,02 8 360,13		
2.70	Mandarins (including tangerines and satsu- mas), fresh; clementines, wilkings and simi- lar citrus hybrids, fresh:									
2.70.1	Clementines 0805 20 21	a) b) c)	80,81 470,07 671,65	1 088,77 524,19 3 183,10	1 54,70 63,88 65,74	595,57 155 612,58	24 420,9 6 173,36	13 006,76 15 881,10		
2.70.2	— Monreales and satsumas 0805 20 23	a) b) c)	69,52 404,42 577,84	936,70 450,98 2 738,51	133,09 54,96 56,56	512,38 133 878,25	21 010,09 149,15	11 1 90,1 1 13 662,99		
2.70.3	— Mandarines and wilkings 0805 20 25	a) b) c)	41,37 240,66 343,85	557,40 268,36 1 629,60	79,20 32,71 33,66	304,90 79 666,62	1 2 502,4 3 88,75	6 658,87 8 1 30,4 0		
2.70.4	— Tangerines and others ex 0805 20 27 ex 0805 20 29	a) b) c)	63,30 368,20 526,10	852,82 410,59 2 493,29	121,18 50,04 51,50	466,50 121 889,74	19 128,68 135,79	10 188,06 12 439,50		
2.85	Limes <i>(Citrus aurantifolia)</i> , fresh ex 0805 30 90	a) b) c)	111,23 647,06 924,53	1 498,70 721,55 4 381,53	212,94 87,94 90,49	819,80 214 200,57	33 615,42 238,63	17 903,79 21 860,31		

.

	Description			Amo	unt of unit v	alues per 100 kg		
Code	Species, varieties, CN code	a) b) c)	ECU Fmk SKr	öS FF Bfrs/Lfrs	DM £ Irl £	Dkr Lit	Dr Fl	Pta Esc
2.90	Grapefruit, fresh:							
2.90.1	white ex 0805 40 90 ex 0805 40 20 ex 0805 40 95	a) b) c)	49,4 6 287,74 411,13	666,47 320,87 1 948,46	94,70 39,11 40,24	364,56 95 254,47	14 948,70 106,12	7 961,77 9 721,23
2.90.2	pink ex 0805 40 90 ex 0805 40 20 ex 0805 40 95	a) b) c)	64,59 375,73 536,85	870,26 418,99 2 544,26	123,65 51,06 52,55	476,04 1 24 381,61	19 519,74 138,57	10 396,34 12 693,81
2.100	Table grapes 0806 10 21 0806 10 29 0806 10 61 0806 10 30 0806 10 69	a) b) c)	180,41 1 049,49 1 499,53	2 430,80 1 170,30 7 106,59	345,38 142,63 146,78	1 329,66 347 421,00	54 522,28 387,04	29 038,92 35 456,17
2.110	Water melons 0807 11 00	a) b) c)	24,30 141,39 202,02	327,48 157,66 957,40	46,53 19,21 19,77	179,13 46 804,38	7 345,21 52,14	3 912,11 4 776,64
2.120	Melons (other than water melons):							
2.120.1	- Amarillo, cuper, honey dew (including cantalene), onteniente, piel de sapo (in- cluding verde liso), rochet, tendral, futuro ex 0807 19 00	a) b) c)	38,55 224,25 320,42	519,41 250,07 1 518,52	73,80 30,48 31,36	284,12 74 236,12	11 650,20 82,70	6 204,97 7 576,19
2.120.2	— other ex 0807 19 00	a) b) c)	84,32 490,50 700,83	1 136,08 546,96 3 321,39	161,42 66,66 68,60	621,44 162 373,36	25 481,95 180,89	13 571,85 16 571,07
2.140	Pears				-			
2.140.1	Pears — nashi (Pyrus pyrifolia) ex 0808 20 41	a) b) c)	147,37 857,29 1 224,91	1 985,63 955,98 5 805,10	282,13 116,51 119,90	1 086,15 283 795,16	44 537,20 316,16	23 720,80 28 962,81
2.140.2	Other ex 0808 20 41	a) b) c)	79,35 461,59 659,53	1 069,13 514,73 3 125,67	151,91 62,73 64,56	584,82 152 805,28	23 980,39 170,23	12 772,11 15 594,60
2.1 50	Apricots 0809 10 10 0809 10 50	a) b) c)				_		—
2.160	Cherries 0809 20 11 0809 20 19 0809 20 21 0809 20 29 0809 20 71 0809 20 79	a) b) c)						
2.170	Peaches 0809 30 19 0809 30 59	a) b) c)	-	 		_		
2.180	Nectarines ex 0809 30 11 ex 0809 30 51	a) b) c)				_	_	

EN

	Description	Amount of unit values per 100 kg								
Code	Species, varieties, CN code	a) b) c)	ECU Fmk SKr	öS FF Bfrs/Lfrs	DM £ Irl £	Dkr Lit	Dr Fl	Pta Esc		
2.190	Plums 0809 40 10 0809 40 40	a) b) c)				=	_	_		
2.200	Strawberries 0810 10 10 0810 10 05 0810 10 80	a) b) c)	125,39 729,42 1 042,20	1 689,45 813,39 4 939,22	240,05 99,13 102,01	924,14 241 464,78	37 894,11 269,00	20 182,65 24 642,77		
2.205	Raspberries 0810 20 10	a) b) c)	1 049,43 6 104,73 8 722,54	14 139,61 6 807,50 41 338,02	2 009,05 829,65 853,78	7 734,45 2 020 899,39	317 148,48 2 251,38	168 91 5,33 206 243,59		
2.210	Fruit of the species Vaccinium myrtillus 0810 40 30	a) b) c)	507,38 2 951,50 4 217,15	6 836,18 3 291,27 19 986,00	971,33 401,12 412,78	3 739,43 977 059,23	153 334,13 1 088,49	81 666, 75 99 71 4, 12		
2.220	Kiwi fruit (Actinidia chinensis Planch.) 0810 50 00	a) b) c)	123,72 719,69 1 028,30	1 666,92 802,54 4 873,35	236,85 97,81 100,65	911,82 238 244,22	37 388,70 265,42	19 913,46 24 314,10		
2.230	Pomegranates ex 0810 90 85	a) b) c)	115,43 671,48 959,42	1 555,26 748,78 4 546,89	220,98 91,26 93,91	850,74 222 284,71	34 884,10 247,64	18 579,50 22 685,34		
2.240	Khakis (including sharon fruit) ex 0810 90 85	a) b) c)	354,73 2 063,52 2 948,39	4 779,47 2 301,07 13 973,08	679,10 280,44 288,60	2 614,40 683 104,41	107 202,53 761,01	57 096, 76 69 71 4,4 6		
2.250	Lychees ex 0810 90 30	a) b) c)	336,93 1 959,99 2 800,47	4 539,68 2 185,63 13 272,05	645,03 266,37 274,12	2 483,23 648 832,94	101 824,16 722,83	54 232,21 66 216,87		

COMMISSION REGULATION (EC) No 1154/96

of 26 June 1996

establishing the forecast supply balance for pigmeat for the Azores and Madeira for the 1996/97 marketing year and amending Regulation (EEC) No 1725/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Azores and Madeira relating to certain agricultural products (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 2537/95 (2), and in particular Article 10 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1725/92 (3), as last amended by Regulation (EC) No 2974/95 (4), fixes for the period 1 July 1995 to 30 June 1996 the exemption from the levy on direct imports on products from third countries or for aid for consignment originating in the rest of the Community and the quantities of purebred breeding animals originating in the Community which qualify for aid for the development of the production potential of the Azores and Madeira;

Whereas, in order to continue satisfying demand for pigmeat requirements, the forecast supply balance should

be established for the period 1 July 1996 to 30 June 1997;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annexes I and III to Regulation (EEC) No 1725/92 are hereby replaced by the Annexes hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply from 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

OJ No L 173, 27. 6. 1992, p. 1.
 OJ No L 260, 31. 10. 1995, p. 10.
 OJ No L 179, 1. 7. 1992, p. 95.
 OJ No L 310, 22. 12. 1995, p. 42.

EN

ANNEX

'ANNEX I

Forecast supply balance for Madeira regarding products from the pigmeat sector for the period from 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	Description of goods	Quantity (tonnes)
ex 0203	Meat of domestic swine, fresh, chilled, or frozen	1 000

ANNEX III

PART 1

Supply in the Azores of pure-bred breeding pigs originating in the Community for the period 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	. Description of the goods	Number of animals to supply	Aid (ECU/head)
0103 10 00	Pure-bred breeding pigs (1):		
	— male animals	100	483
	— female animals	400	423

(') Inclusion in this sub-position is subject to the conditions provided for by the Community provisions which regulate the matter.

PART 2

Supply in Madeira of pure-bred breeding pigs originating in the Community for the period 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	Description of the goods	Number of animals to supply	Aid (ECU/head)
0103 10 00	Pure-bred breeding pigs ('):		
	— male animals	120	483
	— female animals	1 600	423

(') Inclusion in this sub-position is subject to the conditions provided for by the Community provisions which regulate the matter.'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1155/96

of 26 June 1996

amending Regulation (EC) No 2319/95 establishing the quantities to be allocated to importers from the 1996 Community quantitative quotas on certain products originating in the People's Republic of China

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 520/94 of 7 March 1994 establishing a Community procedure for administering quantitative quotas (1), as last amended by Regulation (EC) No 138/96 (2), and in particular Articles 9 and 13 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1732/95 of 14 July 1995 establishing administrative procedures for the 1996 quantitative quotas for certain products originating in the People's Republic of China, and in particular Article 5 thereof (3),

Whereas by Regulation (EC) No 2319/95 (4) the Commission laid down the quantities to be allocated to importers from the 1996 quantitative quotas on certain products originating in China;

Whereas Council Regulation (EC) No 752/96 of 22 April 1996 amending Annexes II and III to Regulation (EC) No 519/94 on common rules for imports from certain third countries (5) increased the quantitative quotas applicable to leather footwear falling within HS/CN codes 6403 51, 6403 59, ex 6403 91 and ex 6403 99, to porcelain tableware and kitchenware falling within HS/CN code 6911 10, to ceramic tableware and kitchenware, other than that of porcelain, falling within HS/CN code 691200, and to glassware of a kind used for table, kitchen, toilet, etc. falling within HS/CN code 7013;

Whereas the increases provided for in Regulation (EC) No 752/96 are applicable from 1 January 1996;

Whereas the quantitative criteria laid down in Regulation (EC) No 2319/95 for the granting of applications for import licences by the competent national authorities

- (i) OJ No L 66, 10. 3. 1994, p. 1.

 (i) OJ No L 21, 27. 1. 1996, p. 6.

 (i) OJ No L 165, 15. 7. 1995, p. 6.

 (i) OJ No L 234, 3. 10. 1995, p. 16.

 (i) OJ No L 103, 26. 4. 1996, p. 1.

should be adjusted accordingly in order to take account of the quota increases brought in by Regulation (EC) No 752/96;

Whereas simple administrative procedures to enable Community importers to amend their import licence should be established;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee for Managing Quotas set up by Article 22 of Regulation (EC) No 520/94.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The quantitative criteria for products falling within HS/CN codes 6403 51, 6403 59, ex 6403 91, ex 6403 99, 6911 10, 6912 00 and 7013 in Annex I to Regulation (EC) No 2319/95 are hereby replaced by the quantitative criteria set out in Annex I to this Regulation.

Article 2

The quantitative criteria for products falling within HS/CN codes 6403 51, 6403 59, ex 6403 91, ex 6403 99, 6911 10, 6912 00 and 7013 in Annex III to Regulation (EC) No 2319/95 are hereby replaced by the quantitative criteria set out in Annex II to this Regulation.

Article 3

Any importer may request the competent authority that issued the import licence to enter a reference on the licence to the quantity allocated by application of the adjustments to the quantitative criteria made pursuant to this Regulation. This reference shall be effected free of charge and certified by the competent authority.

Article 4

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the Official Journal of the European Communities.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Leon BRITTAN Vice-President

.

ANNEX I

Rate of reduction/increase applicable to the average of imports in 1992 and 1994 (traditional importers)

Description of products	HS/CN code	Rate of reduction/ increase
Footwear falling within HS/CN codes	6403 51 6403 59	+ 2,00 %
-	ex 6403 91 (*) ex 6403 99 (*)	- 61,00 %
Tableware, kitchenware of porcelain or china	6911 10	- 10,71 %
Ceramic tableware, kitchenware, other than of porcelain or china	6912 00	- 8,99 %
Glassware of a kind used for table, kitchen, toilet, etc.	7013	+ 25,15 %

(*) Excluding:

(a) footwear which is designed for a sporting activity and has, or has provision for the attachment of spikes, sprigs, stops, clips, bars or the like, with a non-injected sole;

(b) footwear involving special technology: shoes which have a cif price per pair of not less than ECU 9 for use in sporting activities, with a single- or multi-layer moulded sole, not injected, manufactured from synthetic materials specially designed to absorb the impact of vertical or lateral movements and with technical features such as hermetic pads containing gas or fluid, mechanical components which absorb or neutralize impact or materials such as low-density polymers.

ANNEX II

Rate of reduction applicable to the volume/value requested within the limits of the maximum amounts fixed by Regulation (EC) No 1732/95 (non-traditional importers)

Description of products	HS/CN code	Rate of reduction
Footwear falling within HS/CN codes	6403 51 6403 59	- 89,84 %
	ex 6403 91 (*) ex 6403 99 (*)	- 67,72 %
Tableware, kitchenware of porcelain or china	6911 10	- 14,69 %
Ceramic tableware, kitchenware, other than of porcelain or china	6912 00	- 30,86 %
Glassware of a kind used for table, kitchen, toilet, etc.	7013	- 50,04 %

^(*) Excluding:

⁽a) footwear which is designed for a sporting activity and has, or has provision for the attachment of spikes, sprigs, stops, clips, bars or the like, with a non-injected sole;

⁽b) footwear involving special technology: shoes which have a cif price per pair of not less than ECU 9 for use in sporting activities, with a single- or multi-layer moulded sole, not injected, manufactured from synthetic materials specially designed to absorb the impact of vertical or lateral movements and with technical features such as hermetic pads containing gas or fluid, mechanical components which absorb or neutralize impact or materials such as low-density polymers.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1156/96

of 26 June 1996

amending Regulation (EC) No 1487/95 establishing the supply balance for the Canary Islands for products from the pigmeat sector and fixing the aid for products coming from the Community

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 introducing specific measures for the Canary Islands concerning certain agricultural products (¹), as last amended by Commission Regulation (EC) No 2537/95 (²), and in particular Article 3 (4) and 4 (4) thereof,

Whereas in application of Articles 2, 3 and 4 of Regulation (EEC) No 1601/92, it is necessary to amend Commission Regulation (EC) No 1487/95 (³), as last amended by Regulation (EC) No 1001/96 (⁴), in order to determine for the pigmeat sector and for the 1996/97marketing year, on the one hand, the quantities of meat of the forecast supply balance with benefit from an exemption from the duty on imports from third countries or from an aid for deliveries proceeding from the rest of the Community, and on the other hand, the quantities of pure-bred breeding animals originating in the Community which benefit from an aid with a view to developing the potential for production in the archipelago of the Canaries;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annex I, II and III to Regulation (EEC) No 1487/95 are hereby replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

OJ No L 173, 27. 6. 1992, p. 13.
 OJ No L 260, 31. 10. 1995, p. 10.
 OJ No L 145, 29. 6. 1995, p. 63.

^(*) OJ No L 134, 5. 6. 1996, p. 10.

ANNEX

'ANNEX I

Forecast supply balance for the Canary Islands regarding products from the pigmeat sector for the period from 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	Description of goods	Number or quantity (tonnes)
ex 0203	Meat of domestic swine, fresh or chilled,	
ex 0203	Meat of domestic swine, frozen	19 000 (¹)

(1) Of which 5000 tonnes for processing and/or packaging.

ANNEX II

Amounts of aid granted for products coming from the Community market

	(ECU/100 kg net weight)
Product code	Amount of aid
0203 21 10 000	9,4
0203 22 11 100	14,1
0203 22 19 100	9,4
0203 29 11 100	9,4
0203 29 13 100	14,1
0203 29 15 100	9,4
0203 29 55 110	16

NB: The product codes as well as the footnotes are defined in Commission Regulation (EEC) No 3846/87.

ANNEX III

Supply in the Canary Islands of pure-bred breeding pigs originating in the Community for the period from 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	Description of the goods	Number of animals to supply	Aid (ECU/head)
0103 10 00	Pure-bred breeding pigs ('):		
	— male animals	200	483
	— female animals	4 000	423

(') Inclusion in this sub-position is subject to the conditions provided for by the Community provisions which regulate the matter.'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1157/96

of 26 June 1996

amending Regulation (EC) No 1371/95 laying down detailed rules for implementing the system of export licences in the egg sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES.

Having regard to the Treaty establishing the European Community.

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2771/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in eggs (1) as last amended by Commission Regulation (EC) No 2916/95 (2), and in particular Articles 3 (2), 8 (13) and 15 thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 1371/95 (3), as last amended by Regulation (EC) No 2840/95 (4), lays down detailed rules for implementing the system of export licences in the egg sector;

Whereas it is appropriate, in the light of experience, to improve the outline relative to the lodging of applications with a prolongation of the period for lodging applications; whereas it is necessary to incorporate this change into the various provisions of Regulation (EC) No 1371/95;

Whereas it is necessary to allow the Commission to fix another day for the issuing of export licences when it is not possible for administrative reasons to respect the Wednesday;

Whereas it is necessary to simplify the procedure relative to licences issued immediately referred to in Article 4 by abolishing the quantitative limitation of applications and allowing automatic validating of these licences where the Commission has not taken special measures; whereas it is justified to exclude these licences from the possibility of withdrawing the application at the time of setting a single percentage of acceptance in order to avoid administrative difficulties;

Whereas it is necessary for licences which are issued immediately, to allow for a waiting period relative to the granting of the refund, during which licences may be amended, if need be, according to the special measures taken by the Commission;

Whereas it is necessary to adjust the rates of security set in Annex I to meet the recent amendments in the refund rates:

Whereas in order to facilitate the work of small-scale operators, the time limit set for lodging applications for ex-post export licences for hatching eggs should be slightly prolonged;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION.

Article 1

Regulation (EC) No 1371/95 is hereby amended as follows:

1. Article 3 is amended as follows:

(a) paragraph 1 is replaced by the following text:

'1. Applications for export licences may be lodged with the competent authorities from Monday to Friday of each week;';

- (b) the text in paragraph 6, second indent is replaced by the following text:
 - '- or request immediate issuing of the licence, in which case the competent authority shall issue it without delay but no sooner than the normal issue date for the relevant week';
- (c) the following paragraph is added:

By way of derogation from paragraph 3, the '7. Commission can set a day other than Wednesday for the issuing of export licences when it is not possible to respect this day'.

2. Article 4 is replaced by the following text:

'Article 4

Upon written request of the operator, at the time of lodging the application, the competent authority shall immediately issue the licence applied for by indicating in section 22 at least one of the following:

- Certificado de exportación expedido sin perjuicio de medidas especiales de conformidad con el apartado 4 del artículo 3 del Reglamento (CE) nº 1372/95; la restitución deberá concederse al menos quince días laborables después de la fecha de su expedición
- Eksportlicens udstedt med forbehold af særforanstaltninger i henhold til artikel 3, stk. 4, i forordning (EF) nr. 1372/95; restitution ydes tidligst 15 dage efter udstedelsesdagen

 ⁽¹⁾ OJ
 No
 L
 282,
 1.
 11.
 1975,
 p.
 49.
 (2)
 OJ
 No
 L
 305,
 19.
 12.
 1995,
 p.
 49.
 (2)
 OJ
 No
 L
 305,
 19.
 12.
 1995,
 p.
 49.
 (2)
 OJ
 No
 L
 333,
 17.
 6.
 1995,
 p.
 16.
 (*)
 OJ
 No
 L
 296,
 9.
 12.
 1995,
 p.
 5.

- Ausfuhrlizenz, erteilt unter Vorbehalt der besonderen Maßnahmen gemäß Artikel 3 Absatz 4 der Verordnung (EG) Nr. 1372/95; Erstattung frühestens fünfzehn Arbeitstage nach dem Tag der Erteilung zu gewähren
- Πιστοποιητικό εξαγωγής που εκδίδεται με την επιφύλαξη των ειδικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1372/95, η επιστροφή που πρέπει να χορηγηθεί το ενωρίτερο δεκαπέντε εργάσιμες ημέρες μετά από την ημερομηνία εκδόσεώς του
- Export licence issued subject to any particular measures taken under Article 3 (4) of Regulation (EC) No 1372/95; refund to be granted at the earliest fifteen working days after the date of issuing
- Certificat d'exportation délivré sous réserve de mesures particulières en vertu de l'article 3 paragraphe 4 du règlement (CE) n° 1372/95; restitution à octroyer au plus tôt quinze jours ouvrables après la date de sa délivrance
- Titolo d'esportazione rilasciato sotto riserva d'adozione di misure specifiche a norma dell'articolo 3, paragrafo 4, del regolamento (CE) n. 1372/95; restituzione da concedere non prima che siano trascorsi quindici giorni lavorativi dalla data di rilascio del titolo
- Uitvoercertificaat afgegeven onder voorbehoud van bijzondere maatregelen als bedoeld in artikel 3, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1372/95; de restitutie wordt niet vroeger dan 15 werkdagen na de datum van afgifte van het certificaat toegekend
- Certificado de exportação emitido sem prejuízo de medidas especiais em conformidade com o nº 4 do artigo 3º do Regulamento (CE) nº 1372/95; restituição a conceder nunca antes de quinze dias úteis após a data da sua emissão
- Vientitodistus annettu, jollei asetuksen (EY) N:o 1372/95 3 artiklan 4 kohdan mukaisista erityistoimenpiteistä muuta johdu; tuki myönnetään aikaisintaan viidentoista työpäivan kuluttua antamispäivästä
- Exportlicens utfärdad med förbehåll för särskilda åtgärder enligt artikel 3.4 i förordning (EG) nr 1372/95. Bidrag skall beviljas tidigast femton arbetsdagar efter dagen för utfärdandet.

2. Where the Commission has not taken special measures under the terms of Article 3 (4) for the week in question, the licence is validated without other formalities from the Wednesday following the week in question.

3. Where the Commission has taken special measures under the terms of Article 3 (4) for the week in question, the competent authority requires within five working days as from the date of their publication,

the operator to return the licence in order to amend it on the basis of these measures.

To this end, it shall cancel the indication referred to in paragraph 1 and shall indicate in section 22 at least one of the following:

(a) if a single percentage of acceptance has been set:

- Certificado de exportación con fijación anticipada de la restitución por una cantidad de [...] toneladas de los productos que se indican en las casillas 17 y 18
- Eksportlicens med forudfastsættelse af eksportrestitution for en mængde på [...] tons af de i rubrik 17 og 18 anførte produkter
- Ausfuhrlizenz mit Vorausfestsetzung der Erstattung für eine Menge von [...] Tonnen der in Feld 17 und 18 genannten Erzeugnisse
- Πιστοποιητικό εξαγωγής που περιλαμβάνει τον προκαθορισμό της επιστροφής για μία ποσότητα [...] τόνων προϊόντων που εμφαίνονται στα τετραγωνίδια 17 και 18
- Export licence with advance fixing of the refund for a quantity of [...] tonnes of the products shown in sections 17 and 18
- Certificat d'exportation comportant fixation à l'avance de la restitution pour une quantité de [...] tonnes de produits figurant aux cases 17 et 18
- Titolo d'esportazione recante fissazione anticipata della restituzione per un quantitativo di [...]t di prodotti indicati nelle caselle 17 e 18
- Uitvoercertificaat met vaststelling vooraf van de restitutie voor ... ton produkt vermeld in de vakken 17 en 18
- Certificado de exportação com prefixação da restituição para uma quantidade de [...] toneladas de produtos constantes das casas 17 e 18
- Vientitodistus, johon sisältyy tuen ennakkovahvistus [...] tonnille kohdassa 17 ja 18 mainittuja tuotteita
- Exportlicens med förutfastställelse av exportbidrag för en kvantitet av [...] ton av de produkter som nämns i fält 17 och 18;
- (b) if the applications for licences have been rejected:
 - Certificado de exportación sin derecho a restitución
 - Eksportlicens, der ikke giver ret til eksportrestitution
 - Ausfuhrlizenz ohne Anspruch auf Erstattung
 - Πιστοποιητικό εξαγωγής χωρίς δικαίωμα για οποιαδήποτε επιστροφή
 - Export licence without entitlement to any refund
 - Certificat d'exportation ne donnant droit à aucune restitution
 - Titolo d'esportazione che non dà diritto ad alcuna restituzione

- Uitvoercertificaat dat geen recht op een restitutie geeft
- Certificado de exportação que não dá direito a qualquer restituição
- Vientitodistus ei oikeuta tukeen
- Exportlicens som inte ger rätt till exportbidrag.

4. The provisions laid down in Article 3 (6) do not apply to licences issued under the terms of the provisions of this Article.

5. The refund for licences issued pursuant to the provisions of this Article may be granted at the earliest 15 working days after the date of their issuing.'

3. Article 7 (1) is replaced by the following text:

'1. Member States shall communicate to the Commission, each Friday from 13.00 hours, by fax and for the preceding period:

 (a) the applications for export licences with advance fixing of refunds referred to in Article 1 which were lodged from Monday to Friday of the same week;

- (b) the quantities for which export licences have been issued on the preceding Wednesday;
- (c) the quantities for which applications for export licences have been withdrawn pursuant to Article 3(6) during the preceding week.'
- 4. Article 9 is amended as follows:
 - (a) in paragraph 2, first sentence, the words 'one working day' are replaced by 'two working days';
 - (b) in paragraph 3, the reference to Annex III is replaced by that to Annex II.
- 5. Annexes I and II are replaced by the Annexes to this Regulation. Annex III is deleted. Annex IV becomes Annex III.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply to export licences applied for as from 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

ANNEX I

'ANNEX I

Product code of the agricultural product nomenclature for export refunds (')	Category	Rate of the security (ECU/100 kg) Net weight
0407 00 11 000	1	_
0407 00 19 000	2	_
0407 00 30 000	3	4 (²) 3 (³)
0408 11 80 100	4	22
0408 19 81 100 0408 19 89 100	5	10
0408 91 80 100	6	17
0408 99 80 100	7	4

(1) Commission Regulation (EEC) No 3846/87, (OJ No L 366, 24. 12. 1987, p. 1), part 8.

.

(2) For destinations shown in Annex III.

(3) Other destinations.'

ANNEX II

'ANNEX II

Application of Regulation (EC) No 1371/95

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES - DG VI/D/3-Eggs sector

Application for export licences-Eggs

Sender:

Date:

Period: Monday ... to Friday ...

Member State:

Person to contact:

Telephone:

Fax:

Addressee: DG VI/D/3 - fax: (32 2) 296 62 79 or 296 12 27

- Part A - Weekly notification (to be completed separately for each category)

Category	Quantity	Destination (geonomen- clature) code)	Rate of refund (ECU/100 kg)	Total amount of prefixed refunds
Total per category				

Category	Total quantities applied for by categories

- Part B - Weekly notification

Category	Total quantities issued by categories on Wednesday	

27. 6. 96

- Part C - Weekly notification

Category	Total quantities withdrawn by categories during the previous week

- Part D - Monthly notification

Category	Unused quantities'
:	

.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1158/96

of 26 June 1996

amending Regulation (EC) No 1372/95 laying down detailed rules for implementing the system of export licences in the poultrymeat sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES.

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2777/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in poultrymeat (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 2916/95(2), and in particular Articles 3 (2), 8 (12) and 25 thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 1372/95 (3), as last amended by Regulation (EC) No 180/96 (*), lays down detailed rules for implementing the system of export licences in the poultrymeat sector;

Whereas it is appropriate, in the light of experience, to improve the outline relative to the lodging of applications and to the issuing of licences with a prolongation of the period for lodging applications and an amendment of the day of issuing licences; whereas it is necessary to incorporate these changes into the various provisions of Regulation (EC) No 1372/95;

Whereas it is necessary to allow the Commission to fix another day for the issuing of export licences when it is not possible for administrative reasons to respect the Wednesday;

Whereas it is necessary to simplify the procedure relative to licences issued immediately referred to in Article 4 by abolishing the quantitative limitation of applications and allowing automatic validating of these licences where the Commission has not taken special measures; whereas it is justified to exclude these licences from the possibility of withdrawing the application at the time of setting a single percentage of acceptance in order to avoid administrative difficulties;

Whereas it is necessary for licences which are issued immediately, to allow for a waiting period relative to the granting of the refund, during which licences may be amended, if need be, according to the special measures taken by the Commission;

Whereas it is necessary to adjust the rates of security set in Annex I to meet the recent amendments in the refund rates;

Whereas in order to facilitate the work of small-scale operators, the time limit set for lodging applications for

ex-post export licences for chicks should be slightly prolonged;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Poultrymeat and Eggs,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 1372/95 is hereby amended as follows:

1. Article 3 is amended as follows:

(a) paragraph 1 is replaced by the following text:

Applications for export licences may be '1 lodged with the competent authorities from Monday to Friday of each week;

- (b) in paragraph 3, 'Monday' is replaced by 'Wednesday';
- (c) the text in paragraph 6, second indent, is replaced by the following text:

'- or request immediate issuing of the licence, in which case the competent authority shall issue it without delay but no sooner than the normal issue date for the relevant week';

(d) the following paragraph is added:

'7. By way of derogation from paragraph 3, the Commission can set a day other than Wednesday for the issuing of export licences when it is not possible to respect this day.'

2. Article 4 is replaced by the following text:

'Article 4

Upon written request of the operator, at the time 1. of lodging the application, the competent authority shall immediately issue the licence applied for by indicating in section 22 at least one of the following:

- Certificado de exportación expedido sin perjuicio de medidas especiales de conformidad con el apartado 4 del artículo 3 del Reglamento (CE) nº 1372/95; la restitución deberá concederse al menos quince días laborables después de la fecha de su expedición
- Eksportlicens udstedt med forbehold af særforanstaltninger i henhold til artikel 3, stk. 4, i forordning (EF) nr. 1372/95; restitution ydes tidligst 15 dage efter udstedelsesdagen

 ⁽i)
 OJ
 No
 L
 282,
 1.
 11.
 1975,
 p.
 77.

 (i)
 OJ
 No
 L
 305,
 19.
 12.
 1995,
 p.
 49.

 (i)
 OJ
 No
 L
 133,
 17.
 6.
 1995,
 p.
 26.

 (i)
 OJ
 No
 L
 25,
 1.
 2.
 1996,
 p.
 27.

- Ausfuhrlizenz, erteilt unter Vorbehalt der besonderen Maßnahmen gemäß Artikel 3 Absatz 4 der Verordnung (EG) Nr. 1372/95; Erstattung frühestens fünfzehn Arbeitstage nach dem Tag der Erteilung zu gewähren
- Πιστοποιητικό εξαγωγής που εκδίδεται με την επιφύλαξη των ειδικών μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1372/95, η επιστροφή που πρέπει να χορηγηθεί το ενωρίτερο δεκαπέντε εργάσιμες ημέρες μετά από την ημερομηνία εκδόσεώς του
- Export licence issued subject to any particular measures taken under Article 3 (4) of Regulation (EC) No 1372/95; refund to be granted at the earliest fifteen working days after the date of issuing
- Certificat d'exportation délivré sous réserve de mesures particulières en vertu de l'article 3 paragraphe 4 du règlement (CE) n° 1372/95; restitution à octroyer au plus tôt quinze jours ouvrables après la date de sa délivrance
- Titolo d'esportazione rilasciato sotto riserva d'adozione di misure specifiche a norma dell'articolo 3, paragrafo 4, del regolamento (CE) n. 1372/95; restituzione da concedere non prima che siano trascorsi quindici giorni lavorativi dalla data di rilascio del titolo
- Uitvoercertificaat afgegeven onder voorbehoud van bijzondere maatregelen als bedoeld in artikel 3, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1372/95; de restitutie wordt niet vroeger dan 15 werkdagen na de datum van afgifte van het certificaat toegekend
- Certificado de exportação emitido sem prejuízo de medidas especiais em conformidade com o nº 4 do artigo 3º do Regulamento (CE) nº 1372/95; restituição a conceder nunca antes de quinze dias úteis após a data da sua emissão
- Vientitodistus annettu, jollei asetuksen (EY) N:o 1372/95 3 artiklan 4 kohdan mukaisista erityistoimenpiteistä muuta johdu; tuki myönnetään aikaisintaan viidentoista työpäivan kuluttua antamispäivästä
- Exportlicens utfärdad med förbehåll för särskilda åtgärder enligt artikel 3.4 i förordning (EG) nr 1372/95. Bidrag skall beviljas tidigast femton arbetsdagar efter dagen för utfärdandet.

2. Where the Commission has not taken special measures under the terms of Article 3 (4) for the week in question, the licence is validated without other formalities from the Wednesday following the week in question.

3. Where the Commission has taken special measures under the terms of Article 3 (4) for the week in question, the competent authority requires within five working days as from the date of their publication,

the operator to return the licence in order to amend it on the basis of these measures.

To this end, it shall cancel the indication referred to in paragraph 1 and shall indicate in section 22 at least one of the following:

- (a) if a single percentage of acceptance has been set:
 - Certificado de exportación con fijación anticipada de la restitución por una cantidad de [...] toneladas de los productos que se indican en las casillas 17 y 18
 - Eksportlicens med forudfastsættelse af eksportrestitution for en mængde på [...] tons af de i rubrik 17 og 18 anførte produkter
 - Ausfuhrlizenz mit Vorausfestsetzung der Erstattung für eine Menge von [...] Tonnen der in Feld 17 und 18 genannten Erzeugnisse
 - Πιστοποιητικό εξαγωγής που περιλαμβάνει τον προκαθορισμό της επιστροφής για μία ποσότητα [...] τόνων προϊόντων που εμφαίνονται στα τετραγωνίδια 17 και 18
 - Export licence with advance fixing of the refund for a quantity of [...] tonnes of the products shown in sections 17 and 18
 - Certificat d'exportation comportant fixation à l'avance de la restitution pour une quantité de [...] tonnes de produits figurant aux cases 17 et 18
 - Titolo d'esportazione recante fissazione anticipata della restituzione per un quantitativo di [...] t di prodotti indicati nelle caselle 17 e 18
 - Uitvoercertificaat met vaststelling vooraf van de restitutie voor ... ton produkt vermeld in de vakken 17 en 18
 - Certificado de exportação com prefixação da restituição para uma quantidade de [...] toneladas de produtos constantes das casas 17 e 18
 - Vientitodistus, johon sisältyy tuen ennakkovahvistus [...] tonnille kohdassa 17 ja 18 mainittuja tuotteita
 - Exportlicens med förutfastställelse av exportbidrag för en kvantitet av [...] ton av de produkter som nämns i fält 17 och 18;
- (b) if the applications for licences have been rejected:
 - Certificado de exportación sin derecho a restitución
 - Eksportlicens, der ikke giver ret til eksportrestitution
 - Ausfuhrlizenz ohne Anspruch auf Erstattung
 - Πιστοποιητικό εξαγωγής χωρίς δικαίωμα για οποιαδήποτε επιστροφή
 - Export licence without entitlement to any refund
 - Certificat d'exportation ne donnant droit à aucune restitution
 - Titolo d'esportazione che non dà diritto ad alcuna restituzione

- Uitvoercertificaat dat geen recht op een restitutie geeft
- Certificado de exportação que não dá direito a qualquer restituição
- Vientitodistus ei oikeuta tukeen
- Exportlicens som inte ger rätt till exportbidrag.

4. The provisions laid down in Article 3 (6) do not apply to licences issued under the terms of the provisions of this Article.

5. The refund for licences issued pursuant to the provisions of this Article may be granted at the earliest 15 working days after the date of their issuing.'

3. Article 7 (1) is replaced by the following text:

'1. Member States shall communicate to the Commission, each Friday from 13.00 hours, by fax and for the preceding period:

 (a) the applications for export licences with advance fixing of refunds referred to in Article 1 which were lodged from Monday to Friday of the same week;

- (b) the quantities for which export licences have been issued on the preceding Wednesday;
- (c) the quantities for which applications for export licences have been withdrawn pursuant to Article 3 (6) during the preceding week.'
- 4. Article 9 is amended as follows:
 - (a) in paragraph 2, first sentence, the words 'one working day' are replaced by 'two working days';
 - (b) in paragraph 3, the reference to Annex III is replaced by that to Annex II.
- 5. The Annexes are replaced by the Annexes to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply to export licences applied for as from 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

ANNEX I

'ANNEX I

Product code of the agricultural product nomenclature for export refunds (')	Category	Rate of the security (ECU/100 kg) Net weight
0105 11 11 000 0105 11 19 000 0105 11 91 000 0105 11 99 000	1	_
0105 12 00 000 0105 19 20 000	2	_
0207 12 10 900	3	12 (²) 3 (³)
0207 12 90 190	4	12 (²) 3 (³)
0207 25 10 000 0207 25 90 000	5	3
0207 14 20 900 0207 14 60 900 0207 14 70 190 0207 14 70 290	6	3
0207 27 10 990	7	3
0207 27 60 000 0207 27 70 000	8	3

(1) Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ No L 366, 24. 12. 1987, p. 1), part 7.

(2) For destinations shown in Annex III.

(3) Other destinations.'

ANNEX II

'ANNEX II

Application of Regulation (EC) No 1372/95

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES - DG VI/D/3-Poultrymeat sector

Application for export licences-Poultrymeat

Sender:

Date:

Period: Monday ... to Friday ...

Member State:

Person to contact:

Telephone:

Fax:

Addressee: DG VI/D/3 --- fax: (322) 296 62 79 or 296 12 27

- Part A - Weekly notification (to complete separately for each category)

Category	Quantity	Destination (geonomen- clature) code)	Rate of refund (ECU/100 kg)	Total amount of prefixed refunds
Total per category				

Category	Total quantities applied for by categories

- Part B - Weekly notification

Category	Total quantities issued by categories on Wednesday

- Part C - Weekly notification

Category	Total quantities withdrawn by categories during the previous week	

- Part D - Monthly notification

Category	Unused quantities'

ANNEX III

'ANNEX III

Angola Saudi Arabia Kuwait Bahrain Qatar Oman United Arab Emirates Jordan Yemen Republic Lebanon Iran'

COMMISSION REGULATION (EC) No 1159/96

of 26 June 1996

establishing the forecast supply balance for 1996/97 for the Azores, Madeira and the Canary Islands with regard to sugar, provided by Council Regulations (EEC) No 1600/92 and (EEC) No 1601/92

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Azores and Madeira relating to certain agricultural products (1), as amended by Commission Regulation (EC) No 2537/95 (2), and in particular Article 10 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Canary Islands with regard to certain agricultural products (3), as last amended by Regulation (EC) No 2537/95, and in particular Articles 3 (4) and 7 (2) thereof,

Whereas pursuant to Article 2 of Regulations (EEC) No 1600/92 and (EEC) No 1601/92, Commission Regulation (EEC) No 2177/92 (4), as last amended by Regulation (EC) No 439/96 (5), sets the forecast supply balance with sugar to the Azores, Madeira and the Canary Islands for the 1995/96 marketing year; whereas pursuant to the said Article 2 and on the basis of the forecasts the supply balance for the 1996/97 marketing year under the arrangements should now be set;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex to Regulation (EEC) No 2177/92 is hereby replaced for the 1996/97 marketing year by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

OJ No L 173, 27. 6. 1992, p. 1. OJ No L 260, 31. 10. 1995, p. 10. OJ No L 173, 27. 6. 1992, p. 13. OJ No L 217, 31. 7. 1992, p. 71. OJ No L 61, 12. 7. 1996, p. 1.

.

ANNEX

Quantities of sugar expressed in terms of tonnes of white sugar, referred to in Article 1 of Regulation (EEC) No 2177/92 for the 1996/97 marketing year

Region	Quantity	
Azores	5 500	
Madeira	10 000	
Canary Islands	60 000	

.

EN

COMMISSION REGULATION (EC) No 1160/96

of 26 June 1996

establishing the sugar forecast supply balance for 1996/97 to the smaller Aegean islands provided for in Council Regulation (EEC) No 2019/93

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2019/93 of 19 July 1993 introducing specific measures for the smaller Aegean islands concerning certain agricultural products (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 2417/95 (2), and in particular Article 4 thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2958/93 lays down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 2019/93 as regards the specific arrangements for the supply of certain agricultural products (3), as amended by Regulation (EC) No 1802/95 (4);

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3719/88 (3), as last amended by Regulation (EC) No 2137/95 (6), lays down the common detailed rules for the application of the system of import licences; whereas Commission Regulation (EC) No 1464/95 of 27 June 1995 on special detailed rules for the application of the system of import and export licences in the sugar sector (7), as last amended by Commission Regulation (EC) No 2136/95 (8), lays down special detailed rules for the sugar sector,

Whereas, in order to take account of commercial practices specific to the sugar sector, detailed rules, additional to or derogating from the provisions of Regulation (EEC) No 2958/93, should be laid down;

Whereas, pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 2019/93, the forecast supply balance for sugar for the smaller Aegean islands for the 1996/97 marketing year should be established; whereas that balance may be revised during the year on the basis of trends in the smaller islands' requirements;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 2019/93, the forecast supply balance for sugar originating in the Community for the smaller Aegean islands for the 1996/97 marketing year shall be as laid down in the Annex hereto.

Article 2

The validity of aid certificates shall expire on the final day of the second month following their issue.

Article 3

This Regulation shall enter into force on 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

OJ No L 214, 8. 9. 1995, p. 19.

No L 184, 27. 7. 1993, p. 1. Oľ OJ No L 248, 14. 10. 1995, p. 39. OJ No L 267, 28. 10. 1993, p. 4. OJ No L 174, 26. 7. 1995, p. 27. OJ No L 331, 2. 12. 1988, p. 1. OJ No L 214, 8. 9. 1995, p. 21. OJ No L 144, 28. 6. 1995, p. 14.

.

ANNEX

SUPPLY BALANCE FOR THE SMALLER AEGEAN ISLANDS FOR 1996/97

		(in tonnes of white sugar,
Product	CN code	Quantity July 1996 to June 1997
Sugar	1701	
- Group A (*)		3 000
— Group B (*)		9 000
Total		12 000

(*) These groups are defined in Annexes I and II of Regulation (EEC) No 2958/93.

.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1161/96

of 26 June 1996

amending Regulation (EEC) No 2999/92 laying down detailed rules for the application of the specific measures for the supply of processed fruit and vegetables to Madeira and to determine the forecast supply balance for the period 1 July 1996 to 30 June 1997

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Azores and Madeira with regard to certain agricultural products (1), as last amended by Commission Regualtion (EC) No 2537/95 (2), and in particular Article 10 thereof,

Whereas the quantities of products eligible for the specific supply arrangements are determined by means of periodic forecast balances which may be revised according to the essential requirements of the market taking into account local production and traditional trade flows;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 2999/92 (3), as last amended by Regulation (EC) No 1686/95 (4), lays down the detailed rules for the application of the specific measures for the supply of processed fruit and vegetables to Madeira and the forecast balance fixing the quantities eligible for the specific supply arrangements for the period from 1 July 1995 to 30 June 1996;

Whereas valuation of the requirements of the Madeiran market for the period from 1 July 1996 to 30 June 1997 has led to establishment of a forecast supply balance as in the Annex;

Whereas the supply arrangements are applicable from 1 July; whereas, as a result, provision should be made for this Regulation to apply immediately;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for products processed from Fruit and Vegetables.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex to Regulation (EEC) No 2999/92 is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

It shall apply from 1 July 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

⁽i) OJ No L 173, 27. 6. 1992, p. 1.
(i) OJ No L 260, 31. 10. 1995, p. 10.
(j) OJ No L 301, 17. 10. 1992, p. 7.
(i) OJ No L 161, 12. 7. 1995, p. 9.

ANNEX

Forecast supply balance covering processed fruit and vegetable products for Madeira for the period 1 July 1996 to 30 June 1997

CN code	Description	Quantit
2008	Fruit, nuts and other edible parts of plants, otherwise prepared or preserved, whether or not containing added sugar or other sweetening matter or spirit, not elsewhere specified or included	
2008 20	- Pineapples	300
2008 30	– Citrus fruit	40
2008 40	- Pears	80
2008 60	- Cherries	60
2008 70	– Peaches	400
	- Other, including mixtures other than those of subheading 2008 19:	
2008 92	– – Mixtures	50
2008 99	Other than palm hearts and mixtures	30
	Total	960

EN

COMMISSION REGULATION (EC) No 1162/96

of 26 June 1996

fixing the maximum export refunds for olive oil for the 15th partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EC) No 2544/95

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats (1), as last amended by the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden and by Regulation (EC) No 3290/94 (2), and in particular Article 3 thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 2544/95 (3) issued a standing invitation to tender with a view to determining the export refunds on olive oil;

Whereas Council Regulation (EEC) No 990/93 (4), as amended by Regulation (EC) No 1380/95 (3), prohibits trade between the European Community and the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro); whereas this prohibition does not apply in certain situations as comprehensively listed in Articles 2, 4, 5 and 7 thereof and in Council Regulation (EC) No 462/96 (6); whereas account should be taken of this fact when fixing the refunds;

Whereas Article 6 of Regulation (EC) No 2544/95 provides that maximum amounts are to be fixed for the export refunds in the light in particular of the current situation and foreseeable developments on the Community and world olive-oil markets and on the basis of the tenders received; whereas contracts are awarded to any tenderer who submits a tender at the level of the maximum refund or at a lower level;

Whereas, for the purposes of applying the abovementioned provisions, the maximum export refunds should be set at the levels specified in the Annex;

Whereas the Management Committee for Oils and Fats has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refunds for olive oil for the 15th partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EC) No 2544/95 are hereby fixed in the Annex, on the basis of the tenders submitted by 23 June 1996.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66. OJ No L 349, 31. 12. 1994, p. 105. OJ No L 260, 31. 10. 1995, p. 38.

OJ No L 102, 28. 4. 1993, p. 14. OJ No L 138, 21. 6. 1995, p. 1.

OJ No L 65, 15. 3. 1996, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 June 1996 fixing the maximum export refunds for olive oil for the 15th partial invitation to tender under the standing invitation to tender issued by Regulation (EC) No 2544/95

(ECU/100 kg)

Product code	Amount of refund (')
1509 10 90 100	42,55
1509 1 0 90 9 00	_
1 <i>5</i> 09 90 00 100	49,85
1509 90 00 900	
1510 00 90 100	9,85
1 <i>5</i> 10 00 90 9 00	

⁽¹⁾ Refunds on exports to the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro) may be granted only where the conditions laid down in amended Regulation (EEC) No 990/93 and Regulation (EC) No 462/96 are observed.

NB: The product codes and the footnotes are defined in amended Commission Regulation (EEC) No 3846/87.

EN

COMMISSION REGULATION (EC) No 1163/96

of 26 June 1996

fixing the export refunds on olive oil

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation No 136/66/EEC of 22 September 1966 on the establishment of a common organization of the market in oils and fats (1), as last amended by the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden and by Regulation (EC) No 3290/94 (2), and in particular Article 3 (3) thereof,

Whereas Article 3 of Regulation No 136/66/EEC provides that, where prices within the Community are higher than world market prices, the difference between these prices may be covered by a refund when olive oil is exported to third countries;

Whereas the detailed rules for fixing and granting export refunds on olive oil are contained in Commission Regulation (EEC) No 616/72 (3), as last amended by Regulation (EEC) No 2962/77 (4);

Whereas Article 3 (3) of Regulation No 136/66/EEC provides that the refund must be the same for the whole Community:

Whereas, in accordance with Article 3 (4) of Regulation No 136/66/EEC, the refund for olive oil must be fixed in the light of the existing situation and outlook in relation to olive oil prices and availability on the Community market and olive oil prices on the world market; whereas, however, where the world market situation is such that the most favourable olive oil prices cannot be determined, account may be taken of the price of the main competing vegetable oils on the world market and the difference recorded between that price and the price of olive oil during a representative period; whereas the amount of the refund may not exceed the difference between the price of olive oil in the Community and that on the world market, adjusted, where appropriate, to take account of export costs for the products on the world market;

Whereas, in accordance with Article 3 (3) third indent, point (b) of Regulation No 136/66/EEC, it may be decided that the refund shall be fixed by tender, whereas the tendering procedure should cover the amount of the refund and may be limited to certain countries of destination, quantities, qualities and presentations;

Whereas the second indent of Article 3 (3) of Regulation No 136/66/EEC provides that the refund on olive oil may be varied according to destination where the world market

situation or the specific requirements of certain markets make this necessary;

Whereas the refund must be fixed at least once every month; whereas it may, if necessary, be altered in the intervening period;

Whereas it follows from applying these detailed rules to the present situation on the market in olive oil and in particular to olive oil prices within the Community and on the markets of third countries that the refund should be as set out in the Annex hereto;

Whereas the representative market rates defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 3813/92 (5), as last amended by Regulation (EC) No 150/95 (6), are used to convert amounts expressed in third country currencies and are used as the basis for determining the agricultural conversion rates of the Member States' currencies; whereas detailed rules on the application and determination of these conversions were set by Commission Regulation (EEC) No 1068/93 (7), as last amended by Regulation (EC) No 2853/95 (8);

Whereas Council Regulation (EEC) No 990/93 (9), as amended by Regulation (EC) No 1380/95 (10), prohibits trade between the European Community and the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro); whereas this prohibition does not apply in certain situations as comprehensively listed in Articles 2, 4, 5 and 7 thereof and in Council Regulation (EC) No 2815/95 (11); whereas account should be taken of this fact when fixing the refunds;

Whereas the Management Committee for Oils and Fats has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 (2) (c) of Regulation No 136/66/EEC shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

^{(&}lt;sup>1</sup>) OJ No 172, 30. 9. 1966, p. 3025/66. (²) OJ No L 349, 31. 12. 1994, p. 105. (³) OJ No L 78, 31. 3. 1972, p. 1. (⁴) OJ No L 348, 30. 12. 1977, p. 53.

OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1. OJ No L 22, 31. 1. 1995, p. 1. (°) OJ No L 102, 1. 5. 1993, p. 106. (°) OJ No L 299, 12. 12. 1995, p. 1. (°) OJ No L 102, 28. 4. 1993, p. 14. (°) OJ No L 138, 21. 6. 1995, p. 1. (°) OJ No L 297, 9. 12. 1995, p. 1.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

(ECU/100 kg)

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 June 1996 fixing the export refunds on olive oil

Product code	Amount of refund (') (²)	
1509 10 90 100	39,00	
1509 10 90 900	0,00	
1509 90 00 100	46,50	
1 509 90 00 900	0,00	
1510 00 90 100	8,00	
1510 00 90 900	0,00	

(1) For destinations mentioned in Article 34 of amended Commission Regulation (EEC) No 3665/87 (OJ No L 351, 14. 12. 1987, p 1), as well as for exports to third countries.

(2) Refunds on exports to the Federal Republic of Yugoslavia (Serbia and Montenegro) may be granted only where the conditions laid down in amended Regulation (EEC) No 990/93 and Regulation (EC) No 2815/95 are observed.

NB: The product codes and the footnotes are defined in amended Commission Regulation (EEC) No 3846/87.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1164/96

of 26 June 1996

fixing the agricultural conversion rates

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3813/92 of 28 December 1992 on the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy (1), as last amended by Regulation (EC) No 150/95 (2), and in particular Article 3 (1) thereof,

Whereas the agricultural conversion rates were fixed by Commission Regulation (EC) No 1086/96 (3);

Whereas Article 4 of Regulation (EEC) No 3813/92 provides that, subject to confirmation periods being triggered, the agricultural conversion rate for a currency is to be adjusted where the monetary gap between it and the representative market rate exceeds certain levels;

Whereas the representative market rates are determined on the basis of basic reference periods or, where applicable, confirmation periods, established in accordance with Article 2 of Commission Regulation (EEC) No 1068/93 of 30 April 1993 on detailed rules for determining and applying the agricultural conversion rates (4), as last amended by Regulation (EC) No 2853/95 (5); whereas paragraph 2 of that Article provides that, in cases where the absolute value of the difference between the monetary gaps in two Member States, calculated from the average of the ecu rates for three consecutive quotation days, exceeds six points, the representative market rates are to be adjusted on the basis of the three quotation days in question;

Whereas, as a consequence of the exchange rates recorded from 17 to 26 June 1996, it is necessary to fix a new agricultural conversion rate for the Dutch guilder;

Whereas Article 15 (2) of Regulation (EEC) No 1068/93 provides that an agricultural conversion rate fixed in advance is to be adjusted if the gap between that rate and the agricultural conversion rate in force at the time of the operative event applicable for the amount concerned exceeds four points; whereas, in that event, the agricultural conversion rate fixed in advance is brought more closely into line with the rate in force, up to the level of a gap of four points with that rate; whereas the rate which replaces the agricultural conversion rate fixed in advance should be specified,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The agricultural conversion rates are fixed in Annex I hereto.

Article 2

In the case referred to in Article 15 (3) of Regulation (EEC) No 1068/93, the agricultural conversion rate fixed in advance shall be replaced by the ecu rate for the currency concerned, shown in Annex II:

- Table A, where the latter rate is higher than the rate fixed in advance.
- Table B, where the latter rate is lower than the rate fixed in advance.

Article 3

Regulation (EC) No 1086/96 is hereby repealed.

Article 4

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

OJ No L 22, 31. 1. 1995, p. 1. OJ No L 142, 15. 6. 1996, p. 36. OJ No L 108, 1. 5. 1993, p. 106. OJ No L 299, 12. 12. 1995, p. 1.

ANNEX I

Agricultural conversion rates

ECU 1 =	39,5239	Belgian and
		Luxembourg francs
	7,49997	Danish kroner
	1,91449	German marks
	311,761	Greek drachmas
	198,202	Portuguese escudos
	6,61023	French francs
	6,02811	Finnish marks
	2,14427	Dutch guilders
	0,829498	Irish punt
	2 030,40	Italian lire
	13,4713	Austrian schillings
	165,198	Spanish pesetas
	8,93762	Swedish kroner
	0,833821	Pound sterling

ANNEX II

Agricultural conversion rates fixed in advance and adjusted

Table A			Table B		
ECU 1 =	38,0038	Belgian and Luxembourg francs	ECU 1 =	41,1707	Belgian and Luxembourg francs
	7,21151	Danish kroner		7,81247	Danish kroner
	1,84086	German marks		1,99426	German marks
	299, 770	Greek drachmas		324,751	Greek drachmas
	190,579	Portuguese escudos		206,460	Portuguese escudos
	6,35599	French francs		6,88566	French francs
	5,79626	Finnish marks		6,27928	Finnish marks
	2,06180	Dutch guilders		2,23361	Dutch guilders
	0,797594	Irish punt		0,864060	Irish punt
	1 952,31	Italian lire		2 1 1 5,00	Italian lire
	12,9532	Austrian schillings		14,0326	Austrian schillings
	158,844	Spanish pesetas		172,081	Spanish pesetas
	8,59387	Swedish kroner		9,31002	Swedish kroner
	0,801751	Pound sterling		0,868564	Pound sterling

COMMISSION REGULATION (EC) No 1165/96

of 26 June 1996

establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vege-tables (¹), as last amended by Regulation (EC) No 2933/95 (²), and in particular Article 4 (1) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3813/92 of 28 December 1992 on the unit of account and the conversion rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy (³), as last amended by Regulation (EC) No 150/95 (⁴), and in particular Article 3 (3) thereof,

Whereas Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commis-

sion fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto;

Whereas, in compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 337, 24. 12. 1994, p. 66.

 ⁽¹⁾ OJ No L 307, 20. 12. 1995, p. 21.
 (2) OJ No L 307, 20. 12. 1995, p. 21.
 (3) OJ No L 387, 31. 12. 1992, p. 1.

^(*) OJ No L 22, 31. 1. 1995, p. 1.

ANNEX

		(ECU/100 kg)			(ECU/100 k
CN code	Third country code (')	Standard import value	CN code	Third country code (')	Standard import value
0702 00 35	052	75,8		284	72,1
	060	80,2		388	84,1
	064	70,8		400	67,5
	066	60,2		404	63,6
	068	62,3		416	72,7
	204	86,8		508	74,3
	208	44,0		512	71,0
	212	97,5		524	63,9
	624	95,8		528	71,6
	999	74,8		624	86,5
ex 0707 00 25	052	55,3		728	107,3
	053	1 56,2		800	78,0
	060	61,0		804	88,6
	066	53,8		999	78,4
	068	69,1	0809 10 30	052	144,4
	204	144,3		061	51,3
	624	87,1		064	105,3
	999	89,5		400	338,0
0709 10 20	220	317,0		999	1 59,7
	999	317,0	0809 20 49	052	138,6
0709 90 77	052	41,6		061	182,0
	204	77,5		064	130,6
	412	54,2		066	86,8
·	624	151,9		068	80,1
	999	81,3		400	272,2
0805 30 30	052	1 32,0		- 600	94,9
	204	88,8		624	212,2
	220	74,0		676	166,2
	388	72,6		999	151,5
	400	68,2	0809 30 31, 0809 30 39	052	63,1
	512	54,8		220	121,8
	520	66,5		624	106,8
	524	67,1		999	97,2
	528	67,2	0809 40 20	052	73,2
	600	84,0		064	64,4
	624	48,9		066	84,9
	999	74,9		068	61,2
0808 10 61, 0808 10 63,				400	166,4
0808 10 69	039	110,5		624	247,9
	052	64,0		676	68,6
	064	78,6		999	109,5

to the Commission Regulation of 26 June 1996 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(1) Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 68/96 (OJ No L 14, 19. 1. 1996, p. 6). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1166/96

of 26 June 1996

amending representative prices and additional duties for the import of certain products in the sugar sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES, Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1785/81 of 30 June 1981 on the common organization of the markets in the sugar sector (1), as last amended by Commission Regulation (EC) No 1126/96 (2),

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1423/95 of 23 June 1995 laying down detailed implementing rules for the import of products in the sugar sector other than molasses (3), as last amended by Regulation (EC) No 1127/96 (*), and in particular the second subparagraph of Article 1 (2), and Article 3 (1) thereof,

Whereas the amounts of the representative prices and additional duties applicable to the import of white sugar, raw sugar and certain syrups are fixed by Commission Regulation (EC) No 1568/95 (5), as last amended by Regulation (EC) No 1133/96 (%);

Whereas it follows from applying the general and detailed fixing rules contained in Regulation (EC) No 1423/95 to the information known to the Commission that the representative prices and additional duties at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto.

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

' Article 1

The representative prices and additional duties on imports of the products referred to in Article 1 of Regulation (EC) No 1423/95 shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 27 June 1996.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 26 June 1996.

For the Commission Franz FISCHLER Member of the Commission

- OJ No L 150, 25. 6. 1996, p. 34.

OJ No L 177, 1. 7. 1981, p. 4. OJ NO L 177, 1. 7. 1961, p. 4. OJ NO L 150, 25. 6. 1996, p. 3. OJ NO L 141, 24. 6. 1995, p. 16. OJ NO L 150, 25. 6. 1996, p. 12. OJ NO L 150, 1. 7. 1995, p. 36.

ANNEX

to the Commission Regulation of 26 June 1996 amending representative prices and the amounts of additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 99

(ECU)

CN code	Amount of representative prices per 100 kg net of product concerned	Amount of additional duty per 100 kg net of product concerned
1701 11 1 0 (')	23,94	4,33
1701 11 90 (')	23,94	9,56
1701 12 10 (ⁱ)	23,94	4,14
1701 12 90 (¹)	23,94	9,13
1701 91 00 (²)	31,01	9,73
1701 99 10 (²)	31,01	5,21
1701 99 90 (²)	31,01	5,21
1702 90 99 (3)	0,31	0,34

(1) For the standard quality as defined in Article 1 of amended Council Regulation (EEC) No 431/68 (OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3).

(2) For the standard quality as defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 793/72 (OJ No L 94, 21. 4. 1972, p. 1).

(3) By 1 % sucrose content.

EN

Π

(Acts whose publication is not obligatory)

COUNCIL

COUNCIL DECISION

of 26 February 1996

concerning the conclusion of Memoranda of Understanding between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan and between the European Community and the Republic of India on arrangements in the area of market access for textile products

(96/386/EC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community and in particular Article 113 in conjunction with the first sentence of Article 228 (2) thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas, in the framework of the GATT market access negotiations, the Commission conducted negotiations with the Republic of India and the Islamic Republic of Pakistan in the area of market access for textile products;

Whereas Memoranda of Understanding between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan and between the European Community and the Republic of India on arrangements in the said area were initialled on 15 October and 31 December 1994 respectively;

Whereas these Memoranda should be approved,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Memoranda of Understanding between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan and between the European Community and the Republic of India on arrangements in the area of market access for textile products are hereby approved on behalf of the Community.

The texts of the Memoranda are attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Memoranda referred to in Article 1 in order to bind the Community.

Done at Brussels, 26 February 1996.

For the Council The President S. AGNELLI

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

between the European Community and the Islamic Republic of Pakistan on arrangements in the area of market access for textile products

1. In accordance with the understanding reached between the Government of Pakistan and the European Commission on the occasion of the Ministerial meeting held in Marrakesh in April 1994 to conclude the Uruguay Round of trade negotiations, representatives of both delegations held consultations in order to find a satisfactory solution to outstanding problems in the area of market access for textiles and clothing products and thus to create an improved, stable framework for future bilateral trade relations:

2. The Government of Pakistan noted the European tariff offer on textiles and clothing products annexed to the WTO Agreement, which is summarized in Annex I.

3. The European Commission noted that the Government of Pakistan has reduced its tariffs on all textiles and clothing products to a maximum level of 70 % on 1 July 1994 and will bind this level under the relevant WTO provisions before 31 December 1995. Furthermore, tariffs will be reduced and bound on the items listed in Annex II at the levels and according to the timetable indicated.

4. The Government of Pakistan will also remove during 1994 all quantitative restrictions on the textile products given in Annex II. However, should a critical situation arise in the textiles industry of Pakistan or in relation to the balance of payments situation of Pakistan, the Government of Pakistan retains the right under GATT 1994 and the WTO to reintroduce, after necessary consultations with the European Commission, quantitative restrictions.

5. The Government of Pakistan confirmed that the dual pricing policy for the export of raw cotton had been abolished. It hoped that this would meet the concerns expressed by the European textiles industry in this regard. While Pakistan reserved its right under the GATT to take action in order to address a critical situation that might arise in this area, it was its policy to avoid such measures.

6. In view of the significant contribution to achieving effective access to the market of Pakistan for textiles and clothing products which these additional commitments represent, the European Commission is prepared to give favourable consideration to requests which the Government of Pakistan might introduce in respect of the management of existing quota restrictions for exceptional flexibility (including carry-over, carry-forward and intercategory transfers) not exceeding for each quota year the following amounts:

1994:	3 000 tonnes,
1995:	3 000 tonnes,
1996:	3 000 tonnes,
1997:	3 000 tonnes,
1998:	3 000 tonnes,
1999:	3 000 tonnes,
2000:	4 000 tonnes,
2001:	4 000 tonnes,
2002:	4 000 tonnes,
2003:	4 000 tonnes,
2004:	4 000 tonnes.

In each quota year the total amount of exceptional flexibilities may not exceed 2 000 tonnes for any particular category.

7. Moreover, the European Commission will initiate immediately the necessary internal procedures in order to ensure that all restrictions currently affecting the importation of products of the handloom and cottage industries of Pakistan are removed before entry into force of the WTO.

8. The Delegation of Pakistan drew the Commission's attention to the importance which the Government of Pakistan attached to the early integration into GATT of certain categories currently under restraint in the European Union.

9. The Delegation of Pakistan and the European Commission recalled that in accordance with the notifications which they would make to the WTO Secretariat concerning the provisions of their existing bilateral agreement on textile products to be maintained as administrative arrangements under the WTO Agreement, the basket exit mechanism would be replaced by the safeguard clause of the WTO textiles agreement and that current procedures regarding circumvention would be maintained (i.e. any charges made to quotas after consultations would not exceed the amount of goods in question).

10. The Government of Pakistan and the European Commission agreed to consult with each other periodically to ensure the proper implementation of the Memorandum of Understanding and to explore further possibilities for mutual expansion of trade in textiles and clothing. Por la Comunidad Europea For Det Europæiske Fællesskab Für die Europäische Gemeinschaft Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα For the European Community Pour la Communauté européenne Per la Comunità europea Voor de Europese Gemeenschap Pela Comunidade Europeia Europen yhteisön puolesta På Europeiska gemenskapens vägnar

J-Ffleides

د ایت اسلامی جمهوریة پاکستان Ix huan Jamejin

ANNEX I

TARIFF REDUCTIONS MADE BY THE EUROPEAN UNION ON TEXTILES AND CLOTHING PRODUCTS

As part of the World Trade Organization Agreement on Market Access, the European Union has scheduled tariff commitments whereby duties on textiles and clothing products will not exceed the following maximum levels:

Fibres and yarns:	4 %,
Yarns put up for retail sale:	5 %,
Fabrics:	8 %,
Made-ups and clothing:	12 %.

Where current duty rates are lower, the lower rates will continue to apply.

EN

ANNEX II

LIST OF PRIORITY EXPORT ITEMS TO PAKISTAN

		Tariff rates (%)	
Product description	CD Code	After 5 years 1.7.2000	After 10 years 1.7.2005
Synthetic filament yarn	5402	30	25
Artificial filament yarn	5403	25	20
Synthetic staple fibres	5503		
— acrylic		25	20
— other		35	25
Woven fabrics of silk	5007	35	30
Yarn of carded wool	5106, 5107		
— unbleached, grey — dyed		35 15	30 10
Woven fabrics of carded wool	5111	35	30
Woven fabrics of combed wool	5112	35	30
Woven fabrics of flax	5309	35	30
Cotton yarn	5205, 5206, 5207	15	10
Filament sewing thread	5401	25	20
Woven fabrics of synthetic filament yarns (dyed/printed)	5407 10, 20, 42, 43, 44, 53, 54, 60, 72, 73, 74, 82, 83, 84, 92, 93, 94	35	30
Woven fabrics of artificial filament yarns (dyed/printed)	5408 10, 22, 24, 32, 34	25	20
Yarn of synthetic staple fibres (mixed with wool)	5509 31, 32, 52, 61, 91, 99	20	15
Woven fabrics of synthetic staple fibres (dyed/printed and of yarns of different colours)	5512 19, 29, 99 5513 21 to 49, 5514 21 to 49	35 35 35	30 30 30
Other woven fabrics of synthetic staple fibres (mixed with wool)	551513, 22, 92	35	30
Non-wovens	5603	35	30
Synthetic turf for sports	ex 5703 20, 30	15	10
Woven pile fabrics	5801	40	35
Fextile fabrics impregnated	5903	40	35
Fechnical textiles	5911	35	30
weaters and pullovers	6110 10	50	35
Aen's suits of wool	6203 11	50	35
Women's dresses			
– knitted	6104 41, 42, 43, 44, 49	50	35
- woven	6104 41, 42, 43, 44, 49	50	35
Men's overcoats of wool	6201 11, 91	50	35
Ien's shirts, knitted of wool	6105 90 10	50	35
Vomen's blouses, knitted of wool	6106 90 10	50	35
ong pile fabrics	6001 10	35	30

No L 153/52 EN

		Tariff rates (%)	
Product description	CD Code	After 5 years 1.7.2000	After 10 years 1.7.2005
Other fabrics, knitted	6002 10, 30	50	35
Knitted men's suits of wool	6103 11	50	35
Knitted men's trousers of wool	6103 41	50	35
Knitted women's suits of wool	6104 11	50	35
Knitted women's ensembles of wool	6104 21	50	35
Babies' garments of wool	6111 10	50	35
Pantyhose, stockings, tights	6115	50	35
Men's suits of wool	6203 11	50	35
Men's jackets of wool	6203 31	50	35
Shawls and scarves	6214 (except 20)	50	35
Ties	6215	50	35
Blankets	6301 20, 90	50	35

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

between the European Community and the Republic of India on arrangements in the area of market access for textile products

1. Delegations of the Government of India and the European Community held consultations in Brussels on 10 to 12 December and 30 and 31 December 1994 in order to pursue their discussions on market access for textiles and clothing products.

The Government of India will bind its tariffs on the 2 textiles and clothing items listed in the Attachment at the rates and according to the timetable indicated therein. These rates will be notified to the WTO Secretariat within 60 days of the date of entry into force of the WTO. As in the case of tariff commitments already entered into by India in respect of certain textile products as a part of the Uruguay Round process, these additional tariff binding offers referred to in the Annex will be subject to the condition that if the integration process envisaged in Article 2, subparagraphs 6 and 8 of the WTO Agreement on Textiles and Clothing does not materialize in full or is delayed, duties will revert to the levels prevailing on 1 January 1990. Furthermore, the Government of India may introduce alternative specific duties for particular products contained in the Annex. The duty leviable on such items will be indicated as a percentage ad valorem or an amount in Rs per item/square metre/kg, whichever is higher. In determining the level of such specific duties the Government of India shall take into account relevant export price data to be provided by the EC. If the EC considers that such duties are having an adverse impact on its exports of the products in question, the Government of India agrees to consult promptly with the EC upon request in an effort to address the concerns raised in a mutually acceptable manner.

3. The Government of India will provide market opening via the removal of all quantitative restrictions affecting the items listed in the Annex by the dates indicated therein.

4. Having noted the concerns expressed by the European Community in this regard, the Government of India confirmed it does not apply any measures which constitute a dual pricing policy for the export of raw cotton from India.

5. The European Community agreed to remove with effect from 1 January 1995 all restrictions currently applicable to India's exports of handloom products and cottage industry products as referred to in Article 5 of the EC-India agreement on trade in textile products.

6. As of the date of the entry into force of the WTO and for each quota year thereafter, the Commission will give favourable consideration to requests which the Government of India might introduce for exceptional flexibilities, in addition to the flexibilities applicable under the bilateral textiles agreement, for any or all of the categories under restraint, up to the following amounts for each quota year:

1995:	7 000 tonnes,
1996:	7 000 tonnes,
1997:	7 000 tonnes,
1998:	8 000 tonnes,
1999:	8 000 tonnes,
2000:	8 000 tonnes,
2001:	8 000 tonnes,
2002:	8 000 tonnes,
2003:	8 000 tonnes,
2004:	8 000 tonnes.

The Government of India will invoke such exceptional flexibilities in the order of carry-over, inter-category transfer and carry-forward, to the extent of the possibilities existing on the basis of the utilization of quotas. Moreover, in each quota year the total amount of exceptional flexibilities shall not exceed 2 500 tonnes for any particular textiles category or 3 000 tonnes for any particular clothing category.

7. This MOU is without prejudice to the right of either Party to pursue any matter covered by it under Articles XXII or XXIII of the GATT.

8. The Government of India and the European Commission will hold consultations periodically in order to ensure proper implementation of this Memorandum of Understanding. Por la Comunidad Europea For Det Europæiske Fællesskab Für die Europäische Gemeinschaft Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα For the European Community Pour la Communauté européenne Per la Comunità europea Voor de Europese Gemeenschap Pela Comunidade Europeia Euroopan yhteisön puolesta På Europeiska gemenskapens vägnar

reseles

कृते भारत रारकार

ANNEX

IIS-6		Tariff bi	indings by (%)	India-EU			rket ning	Description
	1.1.1995	1.1.1 998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5106 10	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Carded wool yarn containing $> = 85 \%$ wool by weight (excluding that put up for retail sale)
5106 20	65	40	20	20	20		1. 1. 1 995	Carded wool yarn containing > 50 % to < 85 % wool by weight (excluding that put up for retail sale)
5111 11	65	40	30	30	25	1. 1. 1 99 5	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % carded wool or carded fine animal hair by weight and weighing $= < 300$ g per m ²
5111 19	65	40	30	30	25	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % carded wool or carded fine animal hair by weight and weighing > 300 g per m ²
5111 20	65	40	30	30	25	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % carded wool or carded fine animal hair by weight, mixed principally or solely with synthetic or artificial filaments
5111 30	65	40	30	30	25	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % carded wool or carded fine animal hair by weight, mixed principally or solely with synthetic or artificial staple fibres
5111 90	65	40	30	30	25	1. 1. 1995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % carded wool or carded fine animal hair by weight (excluding those mixed principally or solely with synthetic or artificial filaments or staple fibres)
5112 11	65	40	30	30	25	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % combed wool or combed fine animal hair by weight and weighing $= < 200$ g per m ²
5112 19	65	40	30	30	25	1. 1. 1 99 5	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % combed wool or combed fine animal hair by weight and weighing > 200 g per m ²
5112 20	65	40	30	30	25	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % combed wool or combed fine animal hair by weight, mixed principally or solely with synthetic or artificial filaments
5112 30	65	40	30	30	25	1. 1. 1995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % combed wooi or combed fine animal hair by weight, mixed principally or solely with synthetic or artificial staple fibres
5112 90	65	40	30	30	25	1. 1. 1 99 5	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % combed wool or carded fine animal hair by weight (excluding those mixed principally or solely with synthetic or artificial filaments or staple fibres)
5113 00	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics of coarse animal hair or of horsehair (excluding fabrics for technical uses of heading 5911)
5204 11	65	40	20	20	20	-	1. 1. 1 995	Sewing thread, containing $> = 85$ % cotton by weight (excluding that put up for retail sale)
5204 19	65	40	20	20	20	-	1. 1. 1995	Sewing thread, containing > 50 % to < 85 % cotton by weight (excluding that put up for retail sale)
5204 20	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Cotton sewing thread, put up for retail sale
5309 11	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics of flax, containing $> = 85$ % flax by weight, unbleached or bleached
5309 19	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics of flax, containing $> = 85$ % flax by weight, dyed, made of yarn of different colours, or printed
5309 21	65	40	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2002	Woven fabrics of flax, containing > 50 % to < 85 % flax by weight, unbleached or bleached

No L 153/56 EN

 IIS-6	Tariff bindings by India-EU (%)						rket ning	Description
	1.1.1995	1.1.1998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5309 29	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics of flax, containing > 50 % to < 85 % flax by weight, dyed, made of different colours, or printed
5401 10	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Sewing thread of synthetic filaments, whether or not put up for retail sale
5401 20	65	40	20	20	20	—	1. 1. 1 995	Sewing thread of artificial filaments, whether or not put up for retail sale
5402 10	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	High tensile filament yarn of nylon or other polyamides (exclu- ding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5402 20	65	40	20	20	20	—	1. 1. 1995	High tensile filament yarn of polyesters (excluding that put up for retail sale)
5402 31	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Textured filament yarn of nylon or other polyamides, with a linear density of $= < 50$ tex per single yarn (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5402 32	65	40	20	20	20		1. 1. 1 995	Textured filament yarn of nylon or other polyamides, with a linear density of > 50 tex per single yarn (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5402 33	65	40	20	20	20	—	1.1.1995	Textured filament yarn of polyester (excluding that put up for retail sale)
5402 39	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Textured synthetic filament yarn (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and textured filament yarn of polyester, nylon or other polyamides)
5402 41	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Filament yarn of nylon or other polyamides, including mono- filament of < 67 decitex, single, untwisted or with a twist of = < 50 turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, high tensile and textured yarn)
5402 42	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Filament yarn of polyester, including monofilament of < 67 decitex, single, untwisted or with a twist of $= < 50$ turns per metre, partially oriented (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and textured yarn)
5402 43	65	40	20	20	20	—	1. 1. 1995	Filament yarn of polyester, including monofilament of < 67 decitex, single, untwisted or with a twist of $= < 50$ turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, textured yarn and yarn of partially oriented polyester filament)
5402 49	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Synthetic filament yarn, including synthetic monofilament of < 67 decitex, single, untwisted or with a twist of $= < 50$ turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, textured yarn and filament yarn of polyester, nylon or other polyamides)
5402 51	65	40	20	20	20	-	1. 1. 1995	Filament yarn of nylon or other polyamides, including mono- filament of < 67 decitex, single, with a twist of > 50 turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, high tensile or textured yarn)
5402 52	65	40	20	20	20	-	1. 1. 1995	Filament yarn of polyester, including monofilament of < 67 decitex, single, with a twist of > 50 turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and textured yarn)

27. 6. 96

IIS-6		Tariff b	indings by 1 (%)	India-EU			rket ning	Description
	1.1.1995	1. 1. 1998	1. 1. 2000	1. 1. 2002	1.1.2005	S.1.L.	Free	
5402 59	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Synthetic filament yarn, including synthetic monofilament of < 67 decitex, single, with a twist of > 50 turns per metre (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, textured yarn and filament yarn of polyester, nylon or other polyamides)
5402 61	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Multiple 'folded' or cabled filament yarn of nylon or other polyamides, including monofilament of < 67 decitex (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and high tensile or textured yarn)
5402 62	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Multiple 'folded' or cabled filament yarn of polyester, including monofilament of < 67 decitex (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and textured yarn)
5402 69	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Multiple 'folded' or cabled synthetic filament yarn, including synthetic monofilament of < 67 decitex (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale, textured yarn and filament yarn of polyester, nylon or other polyamides)
5407 42	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 99 8	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % nylon or other polyamides by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, dyed
5407 43	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % nylon or other polyamides by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, made of yarn of different colours
5407 44	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % nylon or other polyamides by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, printed
5407 52	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 9 98	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % textured polyester by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, dyed
5407 53	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of filament yarn containing $> =85$ % textured polyester by weight, including monofilament of $> =67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, made of yarn of different colours
5407 54	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 9 98	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % textured polyester by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, printed
5407 60	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1.1.1998	Woven fabrics of filament yarn containing $> = 85$ % non- textured polyester by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm
5407 72	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics of yarn containing $> = 85$ % synthetic fila- ment by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, dyed (excluding those of polyester, nylon or other polyamide filaments, and of mono- filament)
5407 73	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics of yarn containing $> = 85$ % synthetic fila- ment by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, made of yarn of dif- ferent colours (excluding those of polyester, nylon or other polyamide filaments, and of monofilament)

No L 153/58

IIS-6		Tariff b	indings by 1 (%)	India-EU			rket ning	Description
	1.1.1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1. 1. 2002	1. 1. 2005	S.I.L.	Free	
5407 74	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing $> = 85$ % synthetic fila- ment by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, printed (excluding those of polyester, nylon or other polyamide filaments, and of monofilament)
5407 82	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1.1.1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > =67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, mixed principally or solely with wool, dyed
5407 83	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1.1.1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, mixed principally or solely with wool, made of yarn of different colours
5407 84	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > =67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, mixed principally or solely with wool, printed
5407 92	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > =67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, other than those mixed principally or solely with wool, dyed
5407 93	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > =67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, other than those mixed principally or solely with wool, made of yarn of different colour
5407 94	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic filament by weight, including monofilament of > =67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, other than those mixed principally or solely with wool, printed
5408 22	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing $> = 85$ % artificial filament by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, dyed (excluding those of high-tensile viscose yarn)
5408 23	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing $> = 85$ % artificial filament by weight, including monofilament of $> = 67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, made of yarn of different colours (excluding those of high-tensile viscose yarn)
5408 24	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing $> =85$ % artificial filament by weight, including monofilament of $> =67$ decitex and a maximum diameter of $= < 1$ mm, printed (excluding those of high-tensile viscose yarn)
5408 32	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics of yarn containing > 50 % to < 85 % artificial filament by weight, including monofilament of > = 67 decitex and a maximum diameter of = < 1 mm, dyed (excluding those of high-tensile viscose yarn)
5503 10	65	40	20	20	20	-	1. 1. 1995	Staple fibres of nylon or other polyamides, not carded, combed or otherwise processed for spinning
5503 20	65	40	20	20	20	-	1.1.1995	Staple fibres of polyesters, not carded, combed or otherwise processed for spinning

		Tariff b	indings by (%)	India-EU			arket ening	Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5503 30	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Acrylic or modacrylic staple fibres, not carded, combed or otherwise processed for spinning
5503 40	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Staple fibres of polypropylene, not carded, combed or otherwise processed for spinning
5503 90	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Synthetic staple fibres, not carded, combed or otherwise processed for spinning (excluding those of polypropylene, acrylic, modacrylic, polyesters, nylon and other polyamides)
5509 31	65	40	20	20	20		1. 1. 1 995	Single yarn containing $> = 85$ % acrylic or modacrylic staple fibres by weight (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5509 32	65	40	20	20	20		1.1.1995	Multiple 'folded' or cabled yarn containing $> = 85$ % acrylic or modacrylic staple fibres by weight (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5509 52	65	40	20	20	20		1. 1. 1 995	Yarn containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with wool or fine animal hair (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5509 61	65	40	20	20	20		1. 1. 1995	Yarn containing > 50 % to < 85 % acrylic or modacrylic staple fibres by weight, mixed principally or solely with wool, or fine animal hair (excluding sewing thread and yarn put up for retail sale)
5509 91	65	40	20	20	20	_	1. 1. 1995	Yarn containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with wool, or fine animal hair (excluding sewing thread, yarn put up for retail sale and yarn of polyester, acrylic or modacrylic staple fibres)
5512 19	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics containing $> = 85$ % polyester staple fibres by weight, dyed, made of yarn of different colours or printed
5512 29	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % acrylic or modacrylic staple fibres by weight, dyed, made of yarn of different colours or printed
5512 99	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing $> = 85$ % synthetic staple fibres by weight, dyed, made of yarn of different colours or printed (excluding those of acrylic, modacrylic or polyester staple fibres)
5513 21	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , dyed
5513 22	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, dyed
5513 23	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , dyed (excluding those in three- thread or four-thread twill, including cross twill, and plain woven fabrics)
5513 29	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , dyed (excluding those of poly- ester staple fibres)
5513 31	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , made of yarn of different colours

No L 153/60 EN

HS-6		Tariff b	indings by 1 (%)	India-EU			rket ning	Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1.1.2002	1. 1. 2005	S.I.L.	Free	
5513 32	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, made of yarn of different colours
5513 33	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , made of yarn of different colours (excluding those in three-thread or four-thread twill, including cross twill and plain woven fabrics)
5513 39	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , made of yarn of different colours (excluding those of polyester staple fibres)
5513 41	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing $= < 170$ g per m ² , printed
5513 42	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, printed
5513 43	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , printed (excluding those in three-thread or four-thread twill, including cross twill, and plain woven fabrics)
5513 49	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing = < 170 g per m ² , printed (excluding those of poly- ester staple fibres)
5514 21	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 per g m^2 , dyed
5514 22	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, dyed
5514 23	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , dyed (excluding those in three- thread or four-thread twill, including cross twill, and plain woven fabrics)
5514 29	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , dyed (excluding those of polyester staple fibres)
5514 31	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , made of yarn of different colours
5514 32	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 9 98	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, made of yarn of different colours

27. 6. 96 EN

EN

Official Journal of the European Communities

HS-6		Tariff b	indings by (%)	India-EU			arket ening	Description
	1.1.1995	1.1.1998	1.1.2000	1. 1. 2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5514 33	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m^2 , made of yarn of different colours (excluding those in three-thread or four-thread twill, including cross twill and plain woven fabrics)
5514 39	65	40	30	30	30	1. 1. 1995	1. 1. 1998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , made of yarn of different colours (excluding those of polyester staple fibres)
5514 41	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Plain woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , printed
5514 42	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m^2 , in three-thread or four-thread twill, including cross twill, printed
5514 43	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , printed (excluding those in three- thread or four-thread twill, including cross twill and plain woven fabrics)
5514 49	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton and weighing > 170 g per m ² , printed (excluding those of polyester staple fibres)
5515 11	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with viscose staple fibres
5515 12	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with man-made filament
5515 13	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, mixed principally or solely with cotton or fine animal hair
5515 19	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % polyester staple fibres by weight, other than those mixed principally or solely with wool or fine animal hair, man-made filament, viscose staple fibres of cotton
5515 21	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % acrylic or modacrylic staple fibres by weight, other mixed principally or solely with man-made filament
5515 22	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % acrylic or modacrylic staple fibres by weight, mixed principally or solely with carded wool or carded fine animal hair
5515 29	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 998	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % acrylic or modacrylic staple fibres by weight, other than those mixed principally or solely with wool, fine animal hair, man-made filaments or cotton
5515 91	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres, mixed principally or solely with man-made filament (excluding those of acrylic, modacrylic or polyester staple fibres)

No L 153/62

.

		Tariff b	indings by 1 (%)	India-EU			rket ning	Description
	1.1.1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1.1.2002	1. 1. 2005	S.I.L.	Free	
5515 92	65	40	35	35	35.	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres, mixed principally or solely with wool or fine animal hair (excluding those of acrylic, modacrylic or polyester staple fibres)
5515 99	65	40	30	30	30	1. 1. 1 995	1. 1. 1 99 8	Woven fabrics containing > 50 % to < 85 % synthetic staple fibres, other than those mixed principally or solely with wool, fine animal hair, man-made filament or cotton (excluding those of acrylic, modacrylic or polyester staple fibres)
5603 00	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Nonwovens, coated or covered, not elsewhere specified
5702 32	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor covering,s of man-made textile mate- rials, woven, not tufted or flocked, of pile construction (exclu- ding kelem, schumacks, karamanie and similar handwoven rugs)
5702 42	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor coverings, of man-made textile mate- rials, woven, not tufted or flocked, of pile construction, made up (excluding kelem, schumacks, karamanie and similar hand- woven rugs)
5702 52	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Carpets and other floor coverings, of man-made textile mate- rials, woven, not tufted or flocked, not of pile construction, not made up (excluding kelem, schumacks, karamanie and similar handwoven rugs)
5702 92	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor coverings, of man-made textile mate- rials, woven, not tufted or flocked, not of pile construction, made up (excluding kelem, schumacks, karamanie and similar handwoven rugs)
5703 20	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor coverings, of nylon or other polya- mides, tufted 'needle punched', whether or not made up
5703 30	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor coverings, of man-made textile mate- rials, tufted 'needle punched', whether or not made up (exclu- ding those of nylon or other polyamides)
5704 90	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Carpets and other floor coverings, of felt, not tufted or flocked, whether or not made up (excluding carpet tiles with an area of $= < 0.3 \text{ m}^2$)
5801 10	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Woven pile fabrics and chenille fabrics, of wool or fine animal hair (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 21	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Uncut weft pile fabrics, of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 22	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Cut corduroy, of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 23	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1.1.2002	Cut weft pile fabrics, of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 24	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Uncut warp pile fabrics 'épinglé', of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 25	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Cut warp pile fabrics, of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)

HS-6		Tariff b	indings by (%)	India-EU		Ma	arket ening	Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5801 26	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Chenille fabrics, of cotton (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 3 1	65	40	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2002	Uncut weft pile fabrics, of man-made fibres (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 32	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1.1.2002	Cut corduroy, of man-made fibres (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 33	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1.1.2002	Cut weft pile fabrics, of man-made fibres (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 34	65	40	35	35	35	1.1.1995	1.1.2002	Uncut warp pile fabrics 'épinglé', of man-made fibres (exclu- ding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 35	65	40	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2002	Cut warp pile fabrics, of man-made fibres (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 36	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Chenille fabrics, of man-made fibres (excluding terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5801 90	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 20 02	Woven pile fabrics and chenille fabrics (excluding those of man-made fibres, wool or fine animal hair, terry towelling and similar woven terry fabrics, tufted textile fabrics and narrow woven fabrics of heading 5806)
5802 19	65	40	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 200 2	Terry towelling and similar woven terry fabrics, of cotton (excluding unbleached, narrow woven fabrics of heading 5806, carpets and other floor coverings)
5804 10	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Tulle, including bobbinet and knotted net fabrics
5804 2 1	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Mechanically made lace of man-made fibres in the piece in strips or as motifs
5804 29	65	40	35	35	35	1.1.1995	1.1.2002	Mechanically made lace in the piece, in strips or as motifs (excluding that of man-made fibres)
5804 30	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Hand-made lace, in the piece, in strips or as motifs
5810 10	65	40	35	35	35	1. 1 <i>.</i> 1995	1. 1. 2002	Burnt-out embroidery on a textile fabric ground and embroi- dery with a cutaway ground, in the piece, in strips or as motifs
5903 10	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Textile fabrics impregnated, coated, covered or laminated with polyvinyl chloride (excluding wall coverings of textile materials impregnated or covered with polyvinyl chloride; floor coverings consisting of a textile backing and a top layer or covering of polyvinyls chloride)
5903 20	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Textile fabrics impregnated, coated, covered or laminated with polyurethane (excluding wall coverings of textile materials impregnated or covered with polyurethane; iloor coverings consisting of a textile backing and a top layer or covering of polyurethane)
5903 90	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Textile fabrics impregnated, coated, covered or laminated with plastics other than polyvinyl chloride or polyurethane (exclu- ding tyre-cord fabric of high-tensile yarn of nylon or other polyamides, polyesters or viscose; wall coverings of textile materials impregnated or covered with plastic; floor coverings consisting of a textile backing and a top layer or covering of plastic).

HS-6		Tariff b	indings by 1 (in %)	India-EU			rket ning	Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1 998	1.1.2000	1. 1. 2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
5911 10	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics, felt and felt-lined woven fabrics, coated or covered with rubber or other materials, or laminated with rubber, leather or other materials, of a kind used in the manu- facture of card clothing, and similar products for other tech- nical purposes
59 11 20	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Bolting cloth, whether or not made up
59 11 31	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Woven fabrics and felts, continuous or fitted with linking devices, of a kind used for paper-making or similar machines, e.g. for the manufacture of paper pulp or asbestos cement, with a weight of < 650 g per m ²
5911 32	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Woven fabrics and felts, continuous or fitted with linking devices, of a kind used for paper-making or similar machines, e.g. for the manufacture of paper pulp or asbestos cement, with a weight of $> = 650$ g per m ²
5911 40	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Filtering cloth of a kind used in oil presses or for similar tech- nical purposes, including that of human hair
5911 90	65	40	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Textile products and articles for technical purposes, as specified in note 7 to Chapter 59, not elsewhere specified
6101 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski- jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles of wool or fine animal hair, for men or boys, knitted or crocheted (excluding suits, ensembles, jackets, blazers and trousers)
6101 20	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski- jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles of cotton, for men of boys, knitted or crocheted (excluding suits, ensembles, jackets, blazers and trousers)
6101 30	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Overcoat, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles of man-made fibres, for men or boys, knitted or crocheted (excluding suits, ensembles, jackets, blazers and trousers)
6102 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted (excluding suits, ensembles, jackets, blazers, dresses, skirts, divided skirts and trousers)
6102 20	70 ·	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles of cotton, knitted or crocheted (excluding suits, ensem- bles, jackets, blazers, dresses, skirts, divided skirts and trousers)
6102 30	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' overcoats, car-coats, capes, cloaks, anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles of man-made fibres, knitted or crocheted (excluding suits, ensembles, jackets, blazers, dresses, skirts, divided skirts and trousers)
6104 41	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' dresses of wool or fine animal hair, knitted or crocheted (excluding petticoats)
6104 43	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2002	Women's or girls' dresses of synthetic fibres, knitted or crocheted (excluding petticoats)
6104 44	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' dresses of artificial fibres, knitted or crocheted (excluding petticoats)
6104 49	70	50	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2002	Women's or girls' dresses of textile materials, knitted or crocheted (excluding of wool, fine animal hair, cotton, synthetic or artificial fibres and petticoats)
6104 51	70	.50	40	40	40	1. 1. 1995	1.1.2002	Women's or girls' skirts and divided skirts of wool or fine animal hair, knitted or crocheted (excluding petticoats)
6104 52	70	50	40	40	40	1.1.1995	1.1.2002	Women's or girls' skirts and divided skirts of cotton, knitted or crocheted (excluding petticoats)

		Tariff b	indings by (in %)	India-EU			rket ning	Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
6104 53	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' skirts and divided skirts of synthetic fibres, knitted or crocheted (excluding petticoats)
6104 59	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' skirts and divided skirts of textile materials, knitted or crocheted (excluding of wool, fine animal hair, cotton or synthetic fibres, and petticoats)
6105 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Men's or boys' shirts of cotton, knitted or crocheted (excluding nightshirts, T-shirts, singlets and other vests)
6105 20	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1.1.2000	Men's or boys' shirts of man-made fibres, knitted or crocheted (excluding nightshirts, T-shirts, singlets and other vests)
6105 90	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Men's or boys' shirts of textile materials, knitted or crocheted (excluding of cotton or man-made fibres, nightshirts, T-shirts, singlets and other vests)
6106 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses of cotton, knitted or crocheted (excluding T-shirts and vests)
6106 20	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses of man- made fibres, knitted or crocheted (excluding T-shirts and vests)
6106 90	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses of textile materials, knitted or crocheted (excluding of cotton or man- made fibres, T-shirts and vests)
6109 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	T-shirts, singlets and other vests of cotton, knitted or crocheted
6109 90	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	T-shirts, singlets and other vests of textile materials, knitted or crocheted (excluding cotton)
6110 10	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Jerseys, pullovers, cardigans, waistcoats and similar articles, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted (excluding wadded waistcoats)
6110 20	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Jerseys, pullovers, cardigans, waistcoats and similar articles, of cotton, knitted or crocheted (excluding wadded waistcoats)
6110 30	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Jerseys, pullovers, cardigans, waistcoats and similar articles, of man-made fibres, knitted or crocheted (excluding wadded waistcoats)
6115 11	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Panty hose and tights of synthetic fibres, knitted or crocheted, measuring per single yarn < 67 decitex
611512	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Panty hose and tights of synthetic fibres, knitted or crocheted, measuring per single yarn $> = 67$ decitex
6115 19	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Panty hose and tights of textile materials, knitted or crocheted (excluding of synthetic fibres and hosiery for babies)
6115 20	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Women's full-length or knee-length hosiery, knitted or crocheted, measuring per single yarn < 67 decitex (excluding panty hose and tights)
6115 91	70	50	35	35	35	1. 1 <i>.</i> 1995	1. 1. 2000	Full-length or knee-length stockings, socks and other hosiery, including stockings for varicose veins, of wool or fine animal hair, knitted or crocheted (excluding panty hose and tights, women's full-length or knee-length stockings, measuring per single yarn < 67 decitex, and hosiery for babies)
611593	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Full-length or knee-length stockings, socks and other hosiery, including stockings for varicose veins, of synthetic fibres, knitted or crocheted (excluding panty hose and tights, women's full-length or knee-length stockings, measuring per single yarn < 67 decitex, and hosiery for babies)

HS-6	Tariff bindings by India-EU (in %)						rket ning	Description
115 0	1.1.1995	1. 1. 1 998	1.1.2000	1.1.2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	·
6115 99	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Full-length or knee-length stockings, socks and other hosiery, including stockings for varicose veins, of textile materials, knitted or crocheted (excluding of wool, fine animal hair, cotton or synthetic fibres, panty hose and tights, women's full length or knee-length stockings, measuring per single yarn < 67 decitex , and hosiery for babies)
6201 11	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Men's or boys' overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar, of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted)
6201 12	70	50	35	35	35	1.1.1 995	1. 1. 2000	Men's and boys' overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar, of cotton (excluding knitted or crocheted)
6201 91	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Men's or boys' anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, suits, ensembles, jackets, blazers and trousers)
620 1 92	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' anoraks, windcheaters, wind-jackets and similar articles, of cotton (not knitted or crocheted and excluding suits, ensembles, jackets, blazers, trousers and tops of ski suits)
6202 11	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Women's or girls' overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar, of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted)
6202 13	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2000	Women's or girls' overcoats, raincoats, car-coats, capes, cloaks and similar, of man-made fibres (excluding knitted or crocheted)
6202 91	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Women's or girls' anoraks, including ski-jackets, wind-cheaters, wind-cheaters, wind-jackets and similar articles, of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, suits, ensembles, jackets, blazers and trousers)
6202 92	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' anoraks, windcheaters, windjackets and similar articles, of cotton (not knitted or crocheted and exclu- ding suits, ensembles, jackets, blazers, trousers and tops of ski suits)
6203 11	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Men's or boys' suits of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, track suits, ski suits and swimwear)
6203 12	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' suits of synthetic fibres (excluding knitted or crocheted, track suits, ski suits and swimwear)
6203 19	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' suits of textile materials (excluding of wool, fine animal hair or synthetic fibres, knitted or crocheted, track suits, ski suits and swimwear)
62 03 21	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' ensembles of wool or fine animal hair (exclu- ding knitted or crocheted, ski ensembles and swimwear)
6203 22	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' ensembles of cotton (excluding knitted or crocheted, ski ensembles and swimwear)
6203 23	70	50	40	40	40	1.1.1 995	1.1.2002	Men's or boys' ensembles of synthetic fibres (excluding knitted or crocheted, ski ensembles and swimwear)
6203 29	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Men's or boys' ensembles of textile materials (excluding of wool, fine animal hair, cotton or synthetic fibres, knitted or crocheted, ski ensembles and swimwear)
6203 31	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Men's or boys' jackets and blazers of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, and wind-jackets and similar articles)
6203 32	70	50	35	35	35	1.1.1 995	1. 1. 2000	Men's or boys' jackets and blazers of cotton (excluding knitted or crocheted, and wind-jackets and similar articles)

HS-6	Tariff bindings by India-EU (in %)					Market opening		Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1998	1. 1. 2000	1. 1. 2002	1.1.2005	S.I.L.	Free	
6203 39	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Men's or boys' jackets and blazers of textile materials (excluding of wool, fine animal hair, cotton or synthetic fibres, knitted or crocheted, and wind-jackets and similar articles)
6203 41	70	50	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2000	Men's or boys' trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts, of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, underpants and swimwear)
6203 42	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Men's or boys' trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts, of cotton (excluding knitted or crocheted, underpants and swimwear)
6204 32	70	50	35	35	35	1.1.1995	1.1.2000	Women's or girls' jackets and blazers of cotton (excluding knitted or crocheted, wind-jackets and similar articles)
6204 41	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Women's or girls' dresses of wool or fine animal hair (exclu- ding knitted or crocheted and petticoats)
6204 43	70	50	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2000	Women's or girls' dresses of synthetic fibres (excluding knitted or crocheted and petticoats)
6204 44	70	50	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2000	Women's or girls' dresses of artificial fibres (excluding knitted or crocheted and petticoats)
6204 49	70	50	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2000	Women's or girls' dresses of textile fibres (excluding of wool, fine animal hair, cotton or man-made fibres, knitted or crocheted and petticoats)
6204 51	70	50	35	35	35	1.1.1995	1.1.2000	Women's or girls' skirts and divided skirts of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted and petticoats)
6204 61	70	50	40	40	40	1. 1. 1 995	1. 1. 2002	Women's or girls' trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, panties and swimwear)
6204 62	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' trousers, bib and brace overalls, breeches and shorts of cotton (excluding knitted or crocheted, panties and swimwear)
6205 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1 99 5	1. 1. 2002	Men's or boys' shirts of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted, nightshirts, singlets and other vests)
6206 20	70	50	40	40	40	1. 1. 1 99 5	1. 1. 2002	Women's or girls' blouses, shirts and shirt-blouses of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted and vests)
6210 20	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Garments of the type described in subheadings 6201 11 to 6201 19, rubberized or impregnated, coated, covered or laminated with plastics or other substances
6210 30	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Garments of the type described in subheadings 6201 11 to 6201 19, rubberized or impregnated, coated, covered or laminated with plastics or other substances
6211 32	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Men's or boys' track suits and other garments not otherwise specified, of cotton (excluding knitted or crocheted)
6211 33	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Men's or boys' track suits and other garments not otherwise specified, of man-made fibres (excluding knitted or crocheted)
6211 42	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' track suits and other garments not otherwise specified, of cotton (excluding knitted or crocheted)
6211 43	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Women's or girls' track suits and other garments not otherwise specified, of man-made fibres (excluding knitted or crocheted)

No L 153/68

HS-6		Tariff b	indings by l (in %)	India-EU		Market opening		Description
	1. 1. 1995	1. 1. 1 998	1. 1. 2000	1.1.2002	1. 1. 2005	S.I.L.	Free	
6212 10	70	50	40	40	40	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Brassieres of all types of textile materials, whether or not elasti- cated, including knitted or crocheted
62 14 10	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and similar articles of silk or silk waste (excluding knitted or crocheted)
6214 20	70	50	35	35	35	1.1.1995	1.1.2000	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and similar articles of wool or fine animal hair (excluding knitted or crocheted)
6214 30	70	50	35	35	35	1.1.1995	1. 1. 2000	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and similar articles of synthetic fibres (excluding knitted or crocheted)
6214 40	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and similar articles of artificial fibres (excluding knitted or crocheted)
62 14 90	70	50	35	35	35	1.1.1 995	1. 1. 2000	Shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and similar articles of textile materials (excluding of silk, silk waste, wool, fine animal hair or man-made fibres, knitted or crocheted)
6215 10	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Ties, bow ties and cravats of silk or silk waste (excluding knitted or crocheted)
6215 20	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1. 1. 2000	Ties, bow ties and cravats of man-made fibres (excluding knitted or crocheted)
6215 90	70	50	35	35	35	1. 1. 1 995	1.1.2000	Ties, bow ties and cravats of textile materials (excluding of silk, silk waste or man-made fibres, knitted or crocheted)
6301 20	65	40	35	35	35	1. 1. 1995	1. 1. 2002	Blankets and travelling rugs of wool or fine animal hair (exclu- ding electric, table covers, bedspreads and articles of bedding and similar furnishing of heading 9404)